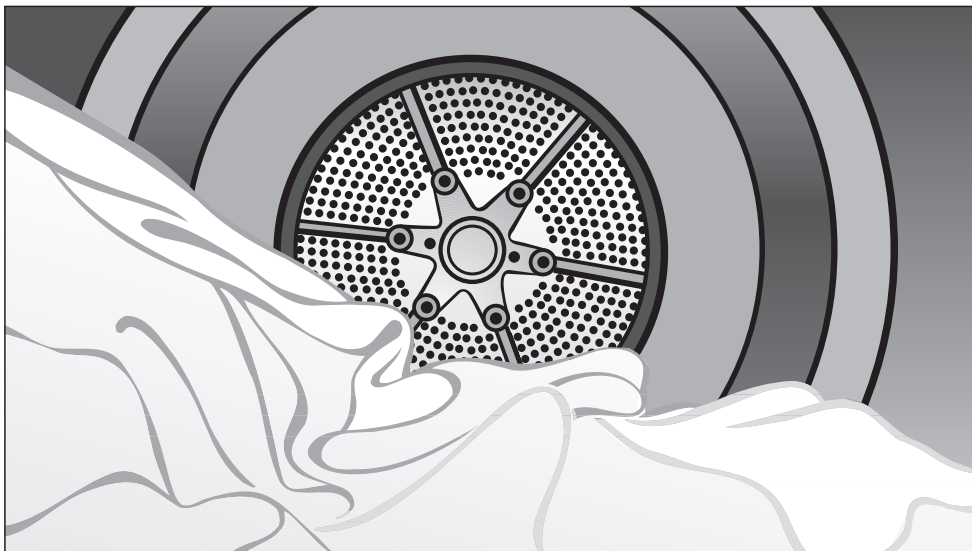




Instrukcja użytkowania i instalacji Suszarka z odprowadzaniem powietrza na zewnątrz PT 5186 XL

Elektro

pl - PL

Przed ustawieniem - instalacją - uruchomieniem urządzenia należy **koniecznie** przeczytać instrukcję użytkowania i instalacji.

Dzięki temu można uniknąć zagrożeń i uszkodzeń urządzenia.

M.-Nr 07 955 351

Ochrona środowiska naturalnego

Utylizacja opakowania transportowego

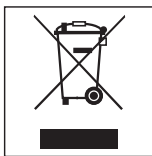
Opakowanie chroni urządzenie przed uszkodzeniami podczas transportu. Materiały, z których wykonano opakowanie zostały specjalnie dobrane pod kątem ochrony środowiska i techniki utylizacji i dlatego nadają się do późniejszego wykorzystania.

Zwrot opakowań do obiegu materiałowego pozwala na zaoszczędzenie surowców i zmniejsza nagromadzenie odpadów.

Utylizacja starego urządzenia

To urządzenie, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE oraz polską Ustawą o zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, jest oznaczone symbolem przekreślonego kontenera na odpady.

Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten, po okresie jego użytkowania, nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego.



Użytkownik jest zobowiązany do oddania go prowadzącym zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący zbieranie, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu.

Proszę zatroszczyć się o to, aby stare urządzenie było zabezpieczone przed dziećmi do momentu odtransportowania.

Oszczędzanie energii

Tak można uniknąć niepotrzebnego przedłużania czasu suszenia i podwyższonego zużycia energii:

- Odwirowywać pranie w pralce z maksymalną prędkością wirowania. Im wyższe są obroty wirowania, tym więcej energii i czasu można zaoszczędzić przy suszeniu.
- Dla każdego programu suszenia wykorzystywać maksymalną ładowność. Zużycie energii jest wówczas najkorzystniejsze w stosunku do całkowitej ilości prania.
- Podczas suszenia należy zapewnić odpowiednią wentylację pomieszczenia.
- Po każdym suszeniu należy w razie potrzeby oczyścić filtr kłaczek.
- Regularnie kontrolować przewód wylotowy i jego elementy pod kątem możliwości występowania zatorów z kłaczek i w razie potrzeby je usunąć.
- Przy instalacji przewodu wylotowego unikać układania zbyt wielu łuków.

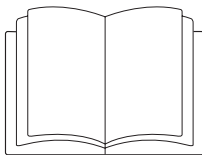
Ochrona środowiska naturalnego	2
Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia	6
Obsługa suszarki	16
Panel sterowania	16
Wskazówka dotycząca pierwszego uruchomienia	16
Sposób działania wyświetlacza	17
Pierwsze uruchomienie	18
Wskazówki i porady dotyczące pielęgnacji prania	19
1. Przygotowanie prania	19
2. Załadunek suszarki	20
3. Wybór programu	20
Skrócona instrukcja	21
Opóźnienie startu	25
Przegląd programów	26
Programy podstawowe	26
Zmiana przebiegu programu	28
Urządzenie inkasujące	28
Zmiana bieżącego programu	28
Przerywanie bieżącego programu	28
Dokładanie lub wyjmowanie prania	28
Przerwa w zasilaniu	28
Czas pozostały	28
Czyszczenie i konserwacja	29
Czyszczenie filtra kłaczków	29
Wyjmowanie filtra kłaczków	29
Demontaż filtra kłaczków	29
Czyszczenie części filtra kłaczków na sucho	30
Czyszczenie części filtra kłaczków na mokro	30
Zakładanie filtra kłaczków	30
Czyszczenie obszaru prowadzenia powietrza	31
Szybkie czyszczenie	31
Dodatkowe czyszczenie	31
– Koło dmuchawy	31
– Pokrywka w otworze załadunkowym	32
Czyszczenie suszarki	33

Spis treści

Usterki	34
Co robić, gdy . . . ?	34
Komunikaty kontrolne i serwisowe na wyświetlaczu	34
Niezadowolający efekt suszenia	36
Pozostałe problemy	37
Wymiana żarówki	40
Obciążenie szczytowe	41
Serwis	42
Naprawy	42
Złącze optyczne PC	42
Wyposażenie dodatkowe	42
Ustawianie i podłączanie	43
Warianty instalacyjne	43
Widok z przodu	43
Widok z boku	44
Widok z tyłu	44
Widok z góry	44
Ustawienie na cokole	44
Urządzenie inkasujące	44
Ustawianie	45
Transport	45
Wyrównanie	45
Zabezpieczenie suszarki przed ześlizgnięciem	47
Wentylacja pomieszczenia	47
Przyłącze elektryczne	48
Instalacja przewodu wydmuchowego	49
Zasady	49
Obliczanie całkowitej długości rur	50
Sposób postępowania	50
Przykład obliczeń	51
Wymiarowanie przyłącza wydmuchowego	51
System wydmuchowy z rur nasadzanych	52
System wydmuchowy z przewodem giętkim	53
Zbiorcza instalacja wyciągowa	54
Dane techniczne	55

Menu Ustawienia	58
Otwieranie menu Ustawienia poprzez poziom administratora	58
Język 	59
Poziom administratora	59
Bez zagnieceń	60
Brzęczyk	60
Godzina	60
Kontrast	60
Jasność	60
Czuwanie	61
Przedł. schładzania	61
Stopnie suszenia	61
Stopnie susz. Got./Kol.	61
Stopień susz. Delikatne	61
Stopień susz. do magl.	61
Wyczyścić przew. pow.	62
Opóźnienie startu	62

Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia



► Proszę **koniecznie** przeczytać tę instrukcję użytkowania.

Ta suszarka spełnia wymagania obowiązujących przepisów bezpieczeństwa. Nieprawidłowe użytkowanie może jednak doprowadzić do wyrządzenia szkód osobowych i rzeczowych.

Przed pierwszym użyciem należy przeczytać instrukcję użytkowania suszarki. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania i konserwacji kolumny susząco-suszącej. Dzięki temu można uniknąć zagrożeń i uszkodzeń urządzenia.

Jeśli urządzenie będzie obsługiwane również przez inne osoby, wówczas należy im udostępnić te wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia i/lub je z nimi zapoznać.

Instrukcję należy zachować do późniejszego wykorzystania i przekazać ją ewentualnemu następnemu posiadaczowi wraz z urządzeniem.

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

► Suszarka susząco-susząca jest przeznaczona wyłącznie do suszenia tekstyliów wypranych w wodzie, które są oznaczone przez producenta na etykiecie konserwacyjnej jako nadające się do suszenia maszynowego.

Inne zastosowania są potencjalnie niebezpieczne. Firma Miele nie odpowiada za szkody, które zostaną spowodowane użytkowaniem niezgodnym z przeznaczeniem lub nieprawidłową obsługą urządzenia.

Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia

- ▶ Urządzenie należy używać zgodnie z instrukcją użytkowania, regularnie konserwować i kontrolować pod kątem prawidłowości działania.
- ▶ Suszarka nie jest przeznaczona do użytkowania na zewnątrz pomieszczeń.
- ▶ Suszarka należy obsługiwać, regularnie konserwować i sprawdzać pod kątem prawidłowości działania zgodnie z zaleceniami zamieszczonymi w instrukcji użytkowania.
- ▶ Osoby, które ze względu na upośledzenie psychiczne, umysłowe lub fizyczne czy też brak doświadczenia lub niewiedzę nie są w stanie bezpiecznie obsługiwać urządzenia, nie mogą z niego korzystać bez nadzoru lub wskazań osoby odpowiedzialnej.
- ▶ Dzieci poniżej 8 roku życia należy trzymać z daleka od urządzenia, chyba że są pod stałym nadzorem.
- ▶ Dzieci powyżej 8 roku życia mogą używać urządzenia bez nadzoru tylko wtedy, gdy jego obsługa została im objaśniona w takim stopniu, że są w stanie bezpiecznie z niego korzystać. Dzieci muszą być w stanie rozpoznać i zrozumieć możliwe zagrożenia wynikające z nieprawidłowej obsługi.
- ▶ Dzieci nie mogą przeprowadzać zabiegów czyszczenia lub konserwacji bez nadzoru.
- ▶ Proszę nadzorować dzieci przebywające w pobliżu urządzenia. Nigdy nie pozwalać dzieciom na zabawy urządzeniem.
- ▶ Jeśli suszarka będzie użytkowana w miejscu publicznie dostępnym, administrator musi zagwarantować za pomocą odpowiednich środków, że nie dojdzie do wystąpienia zagrożeń dla użytkownika przez możliwe niebezpieczne pozostałości.

Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia

Bezpieczeństwo techniczne

▶ Przed ustawieniem i uruchomieniem suszarki należy ją skontrolować pod kątem widocznych uszkodzeń.

Nie ustawiać ani nie uruchamiać uszkodzonego urządzenia.

▶ Nie podejmować w suszarki żadnych zmian, które nie są wyraźnie dozwolone przez firmę Miele.

▶ Elektryczne bezpieczeństwo tej suszarki jest zagwarantowane tylko wtedy, gdy jest ona podłączona do przepisowej instalacji ochronnej. To bardzo ważne, żeby ten podstawowy środek bezpieczeństwa był sprawny a w razie wątpliwości należy zlecić sprawdzenie instalacji elektrycznej przez wykwalifikowanego elektryka. Firma Miele nie może zostać pociągnięta do odpowiedzialności za szkody spowodowane brakiem lub nieciągłością przewodu ochronnego.

▶ Nieprawidłowo przeprowadzone naprawy mogą być przyczyną poważnych zagrożeń dla użytkownika, za które firma Miele nie ponosi odpowiedzialności. Naprawy mogą być przeprowadzane wyłącznie przez fachowców autoryzowanych przez firmę Miele, w przeciwnym razie w przypadku wystąpienia kolejnych usterek nie będą respektowane roszczenia z tytułu umowy gwarancyjnej.

▶ Uszkodzone podzespoły mogą zostać wymienione wyłącznie na oryginalne części zamienne. Tylko w przypadku takich części gwarantujemy w pełnym zakresie spełnienie wymogów bezpieczeństwa, które stawiamy naszym urządzeniom.

▶ W przypadku nieprawidłowo lub nieterminowo przeprowadzonej konserwacji nie można wykluczyć spadku wydajności, wystąpienia usterek i zagrożenia pożarowego.

Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia

► W przypadku wystąpienia usterki lub podczas czyszczenia i konserwacji suszarka jest odłączona od sieci elektrycznej tylko wtedy, gdy:

- zostało przerwane połączenie z siecią elektryczną;
- zostały wyłączone odpowiednie bezpieczniki instalacji domowej;
- odpowiednie bezpieczniki topikowe instalacji domowej zostały całkowicie wykręcone z oprawek.

► Ta suszarka nie może być użytkowana w miejscach niestacjonarnych (np. na statkach).

Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia

Prawidłowe użytkowanie

▶ Nie stawać ani nie siadać na otwartych drzwiczkach urządzenia. W przeciwnym razie kolumna susząco-susząca może się przewrócić. Niebezpieczeństwo odniesienia zranień!

▶ Po każdym suszeniu zamykać drzwiczki. Dzięki temu można uniknąć:

- wspinania się dzieci do suszarki lub chowania w niej przedmiotów;
- wspinania się małych zwierząt do suszarki.

▶ Do czyszczenia suszarki nie wolno używać myjki wysokociśnieniowej ani strumienia wody.

▶ Pomieszczenie ustawienia suszarki powinno być zawsze wolne od kurzu i kłaczek. Zabrudzenia w zasysanym powietrzu sprzyjają zatłokom. Może dojść do usterki i wystąpienia zagrożenia pożarowego!

▶ Suszarka może być używana tylko wtedy, gdy zainstalowany jest przewód wylotowy i pomieszczenie ma wystarczającą wentylację.

▶ W żadnym wypadku nie wolno instalować przewodu wylotowego do

- kominów dymnych lub spalinowych znajdujących się w użyciu,
- szybów, które służą do wentylacji pomieszczeń z paleniskami,
- używanych kominów.

Istnieje niebezpieczeństwo zatrucia, gdy dym lub spaliny zostaną wtłoczone z powrotem do pomieszczenia.

Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia

► Kontrolować regularnie wszystkie elementy przewodu wylotowego (np. przepust ścienny, kratkę zewnętrzną, łuki lub kolana itd.) pod kątem szczelności. Mogą się w nich odkładać kłaczkki, które spowodują utrudnienia w wydmuchu powietrza.

Jeśli dostępny jest używany już wcześniej przewód wylotowy, przed podłączeniem suszarki należy go skontrolować.

► Niebezpieczeństwo uduszenia i zatrucia przez zwrotne zasysanie spalin występuje, gdy w tym samym pomieszczeniu lub w mieszkaniu lub w sąsiadujących pomieszczeniach zainstalowane są terma gazowa, ogrzewanie gazowe, piec kaflowy z podłączeniem do komina itp.

Występowania podciśnienia można uniknąć dzięki wystarczającej wentylacji pomieszczenia, np. przez:

- niezamykalne otwory wentylacyjne w ścianie zewnętrznej,
- przełącznik okienny: kolumnę susząco-suszącą można włączyć tylko przy otwartym oknie.

Bezpieczeństwo użytkowania, jak również uniknięcie występowania podciśnienia równego lub większego niż 4 Pa, powinno w każdym przypadku zostać potwierdzone przez uprawniony zakład kominiarski.

► Należy regularnie czyścić filtr kłaczków!

► W przypadku instalacji większej ilości suszarek do jednego wylotu zbiorczego, dla każdej suszarki bezpośrednio przy przewodzie zbiorczym musi zostać zainstalowana kłapa zwrotna.

W przeciwnym razie suszarka może ulec uszkodzeniu a jej bezpieczeństwo elektryczne zostanie obniżone!

► Suszarka nie może być używana bez sit filtrujących kłaczki lub z uszkodzonymi filtrami kłaczków. Mogą wystąpić usterki w działaniu. Kłaczki mogą zablokować przewody powietrzne, układ grzewczy i przewód wylotowy. Zagrożenie pożarowe!

Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia

Natychmiast wyłączyć suszarkę i wymienić uszkodzony filtr kłacz-
ków.

▶ Nie ustawiać urządzenia w pomieszczeniach zagrożonych mro-
zem. Już temperatury w okolicach punktu zamarzania mają nega-
tywny wpływ na działanie suszarki.

Dopuszczalna temperatura pomieszczenia zawiera się w przedziale
pomiędzy +2°C i +50°C.

▶ Ze względu na zagrożenie pożarowe **nie wolno** suszyć teksty-
liów, które

- nie są uprane.
- nie zostały wystarczająco wyczyszczone i wykazują zabrudzenia olejami, tłuszczami lub innymi pozostałościami (np. pranie ku-
chenne lub kosmetyczne z pozostałościami oleju jadalnego, oliwy,
tłuszczu, kremów itp.).

W przypadku niewystarczająco wyczyszczonych tekstyliów wystę-
puje zagrożenie pożarowe przez samozapłon prania, nawet po
zakończeniu procesu suszenia i poza suszarką.

- są zabrudzone łatwopalnymi środkami czyszczącymi lub pozo-
stałościami acetonu, alkoholu, benzyny, nafty, odplamiacza, ter-
pentyny, wosku i środków do usuwania wosku lub innych chemi-
kaliów (mogących występować np. w przypadku mopów, ścierek).
- są zabrudzone lakierem do włosów, zmywaczem do paznokci lub
podobnymi pozostałościami.

Dlatego takie mocno zabrudzone tekstylia należy uprać szczegól-
nie dokładnie:

Zastosować wystarczającą ilość środków piorących i wybrać wy-
soką temperaturę. W razie potrzeby powtórzyć pranie wielokrot-
nie.

► Ze względu na zagrożenie pożarowe nigdy nie wolno suszyć tekstyliów lub produktów,

- gdy do czyszczenia były stosowane chemikalia przemysłowe (np. w procesie czyszczenia chemicznego).
- które w przeważającej części składają się z gumy spienionej, gumy lub materiałów gumopodobnych. Są to np. produkty z pianki lateksowej, czepki kąpielowe, tekstylia wodoodporne, gumowane artykuły i elementy odzieży, poduszki z wypełnieniem ze spienionej gumy.
- które posiadają wypełnienie i są uszkodzone (np. poduszki lub kurtki). Wypadające wypełnienie może spowodować pożar.

Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia

- ▶ Po fazie nagrzewania w wielu programach następuje faza schładzania, żeby zagwarantować, że pranie pozostanie w takiej temperaturze, w której nie ulegnie uszkodzeniu (np. przez samozapłon). Dopiero wtedy program jest zakończony. Pranie należy zawsze wyjmować w całości bezpośrednio po zakończeniu programu.
 - ▶ **Uwaga:** Nigdy nie wyłączyć suszarki przed zakończeniem programu suszenia. Jeśli jednak tak się zdarzy, należy natychmiast wyjąć całe pranie i tak je porozkładać, żeby ciepło mogło zostać odprowadzone.
 - ▶ Płyn zmiękczający i podobne produkty powinny być stosowane w sposób określony we wskazówkach dla płynu zmiękczającego.
 - ▶ Nie przechowywać ani nie używać w pobliżu urządzenia benzyny, nafty lub innych substancji łatwopalnych. Zagrożenie pożarowe i wybuchowe!
 - ▶ Nie doprowadzać do suszarki powietrza przesyconego parami chloru, fluoru lub innych rozpuszczalników. Zagrożenie pożarowe!
 - ▶ Dla elementów urządzenia ze stali szlachetnej obowiązuje: Powierzchnie ze stali szlachetnej nie mogą mieć kontaktu ze środkami czyszczącymi i dezynfekującymi zawierającymi płynny chlor lub podchloryn sodu. Oddziaływanie tych środków na stal szlachetną może wywołać korozję.
- Agresywne pary wybielaczy chlorowych mogą mieć również działanie korozyjne.
- Dlatego nie wolno przechowywać otwartych opakowań z tymi środkami w bezpośrednim sąsiedztwie urządzenia!

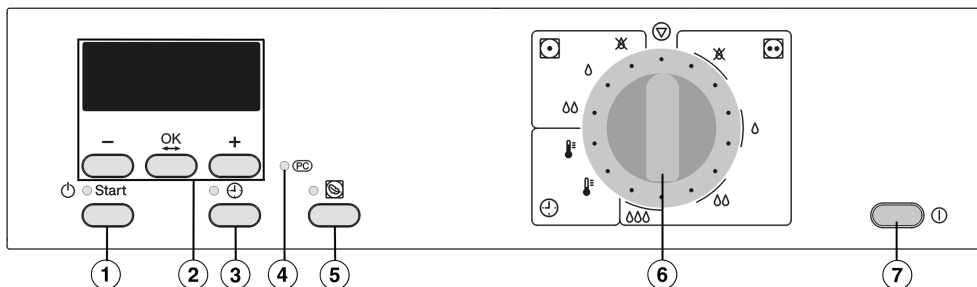
Wypożyczenie

► Elementy wyposażenia mogą zostać dobudowane lub wbudowane tylko wtedy, gdy jest to wyraźnie dopuszczone przez firmę Miele. Jeśli obce wyposażenie zostanie dobudowane lub wbudowane, przepadają roszczenia wynikające z gwarancji, rękojmi i/lub odpowiedzialności za produkt.

Firma Miele nie może zostać pociągnięta do odpowiedzialności za szkody, które zostaną spowodowane w wyniku nieprzestrzegania wskazówek bezpieczeństwa i ostrzeżeń.

Obsługa suszarki

Panel sterowania



① Przycisk Start

Lampka kontrolna miga przy wybie-raniu, świeci się po uruchomieniu programu.

② Wyświetlacz z przyciskami -, OK i +

Bliższe objaśnienia znajdują się na następnej stronie.

③ Przycisk +

Do wybierania czasu opóźnienia startu, wskazań godziny.

④ Złącze optyczne PC

Służy serwisowi jako punkt kontrolny i dostępowy.

⑤ Przycisk Łagodnie

Do suszenia delikatnych tekstyliów (symbol ).

⑥ Programator

Do wybierania programów suszących.

Programator można obracać w pra-wo lub w lewo.

⑦ Przełącznik wł./wył. ①

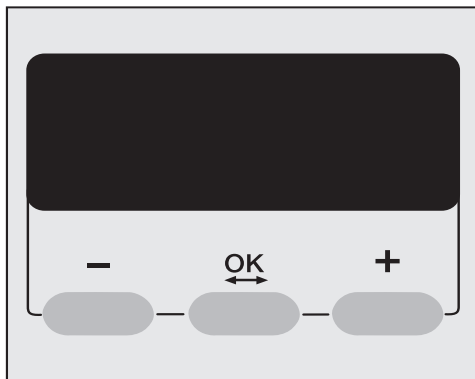
Do włączania i wyłączania.

Wskazówka dotycząca pierwszego uruchomienia

Przed pierwszym uruchomieniem należy prawidłowo ustawić i podłą-czyć suszarkę. Proszę przestrzegać wskazówek zamieszczonych w roz-dziale "Ustawianie i podłączanie".

Przeprowadzić pierwsze uruchomienie, zgodnie z opisem w rozdziale "Pierwsze uruchomienie".

Sposób działania wyświetlacza



Wyświetlacz pokazuje między innymi:

- Wybór programu.
- Czas trwania programu oraz godzinę rozpoczęcia i zakończenia programu.

Poprzez wyświetlacz ustawia się:

- Opóźnienie startu.
- Menu Ustawienia.

Tutaj można dopasować elektronikę suszarki do zróżnicowanych wymagań. Dalsze informacje znajdują się na końcu tej książeczki.

Przyciski – / +

Do zmiany składników pokazywanych na wyświetlaczu:

- zmniejsza wartość lub przesuwa za-
znaczenie do góry.
- + zwiększa wartość lub przesuwa za-
znaczenie do dołu.

Przycisk OK

Do potwierdzenia wybranej wartości i do wybrania następnego składnika.

Przycisk ⊕

Do wybierania czasu opóźnienia startu. Poza tym przycisk ten można nacisnąć podczas suszenia, żeby podejrzeć przewidywaną godzinę zakończenia programu lub aktualny czas.

Pierwsze uruchomienie

- W celu włączenia nacisnąć przełącznik  wł./wył.

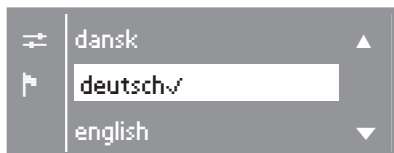
Gdy tylko suszarka jest gotowa do pracy, pojawia się menu podstawowe.

Jeśli suszarka została uruchomiona po raz pierwszy, przez chwilę wyświetlany jest ekran powitalny *Miele Professional Willkommen*.

Miele Professional Willkommen nie pojawia się więcej, gdy po ustawieniu języka i godziny przeprowadzi się kompletnie pierwszy program piorący.

Wyświetlacz przechodzi do ustawień języka.

Ustawianie języka wyświetlacza



- Wybrać żądany język za pomocą przycisków + i - i potwierdzić go przyciskiem **OK**.

Ustawiony język jest zaznaczony "ptaszkiem" ✓.

Ustawianie godziny (w danym przypadku)

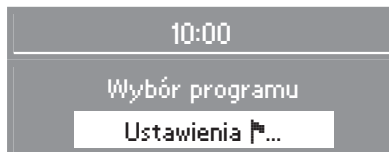
Wybór godziny jest możliwy w każdej chwili później poprzez menu "Ustawienia".



- Ustawić liczbę godzin za pomocą przycisków – oraz + i potwierdzić przyciskiem **OK**.
- Ustawić również minuty i je potwierdzić.

Menu podstawowe

Menu podstawowe jest wyświetlane zawsze po włączeniu, dopóki nie zostanie wybrany żaden program.



Ustawienia dotyczące ustawień znajdują się na końcu tej instrukcji użytkownika.

- Teraz można załadować suszarkę i wybrać program, zgodnie z opisem w rozdziale "Skrócona instrukcja obsługi".

Wskazówki i porady dotyczące pielęgnacji prania

1. Przygotowanie prania

Symbole konserwacyjne

Suszenie	
	normalna/podwyższona temperatura
	zredukowana temperatura: wybrać funkcję <i>Łagodnie</i> (do wrażliwych tekstyliów)
	nie nadaje się do suszenia
Prasowanie i maglowanie	
	bardzo gorące
	gorące
	ciepłe
	nie prasować/maglować

Przed suszeniem

- Szczególnie mocno zabrudzone pranie należy bardzo dokładnie wyprać: zastosować wystarczającą ilość środków piorących i wybrać wysoką temperaturę. W razie wątpliwości należy powtórzyć pranie wielokrotnie.
- Nie suszyć kapiących tkanin. Odwirować pranie w pralce z maksymalną ilością obrotów wirowania. Im wyższa jest ilość obrotów wirowania, tym więcej energii i czasu można zaoszczędzić przy suszeniu.
- Nowe kolorowe tekstylia należy dokładnie uprać przed pierwszym suszeniem i nie suszyć razem z jasnymi tekstyliami. Tekstylia te mogą zafarbować (również na elementy suszarki z tworzyw sztucznych). Poza tym mogą się na nich osadzić kłaczk w innym kolorze.

- Pranie krochmalone można suszyć. W celu osiągnięcia zwykłego efektu wykończenia należy jednak dozować podwójną ilość krochmalu.
- Sprawdzić, czy obrębienia i szwy w tekstyliach/praniu nie wykazują uszkodzeń. Dzięki temu można uniknąć wypadania wypełnienia tekstyliów. Zagrożenie pożarowe przy suszeniu!
- Powiązać ze sobą paski i tasiemki.
- Pozapinać . . .
. . . poszwy i poszewki, żeby do środka nie dostały się żadne drobne rzeczy.
. . . haftki i oczka.
- Przyszyć lub usunąć poluzowane fiszby biustonoszy.
- Rozpiąć kurtki i długie zamki błyskawiczne, żeby tekstylia przesychały równomiernie.
- W celu osiągnięcia równomiernego wysuszenia tekstylia należy . . .
. . . odwirować,
. . . rozprostować,
. . . posortować według rodzaju włókien i tkanin, wielkości, symboli konserwacyjnych oraz pożądanego stopnia wysuszenia.

Wskazówki i porady dotyczące pielęgnacji prania

2. Załadunek suszarki

 Zagrożenie pożarowe w przypadku niewłaściwego zastosowania! Proszę przeczytać rozdział "Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia".

 Usunąć z prania ciała obce, jak np. dozowniki środków piorących. Elementy te mogą się stopić w trakcie suszenia i uszkodzić urządzenie i pranie.

- Nie przeładowywać bębna. Przeładowanie prowadzi do zmechanienia prania, wpływa negatywnie na efekt suszenia oraz należy się liczyć ze zwiększonym tworzeniem zagnieceń.
- Zawsze przestrzegać maksymalnej wielkości ładunku dla danego programu (patrz rozdział "Przegląd programów"). Zużycie energii jest wówczas najkorzystniejsze w odniesieniu do całkowitej ilości prania.
- Powstawanie zagnieceń na tkaninach delikatnych wzrasta wraz z wielkością ładunku. Dotyczy to szczególnie tkanin bardzo wrażliwych (np. koszule, bluzki). W przypadkach ekstremalnych należy zredukować ilość ładunku.

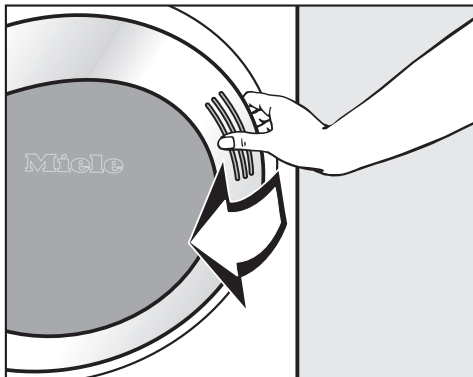
3. Wybór programu

- W wielu programach można wybrać różne stopnie suszenia według indywidualnych wymagań:
... np. *Do szafy+*, gdy po suszeniu pranie ma zostać poskładane i odłożone na półkę.
... np. *Do maglowania* lub *Do prasowania*, gdy po suszeniu pranie ma zostać poddane dalszej obróbce, np. maglowaniu.
Patrz rozdział "Przegląd programów".
- W przypadku tkanin wrażliwych z symbolem  na etykiecie należy dodatkowo wybrać funkcję *Łagodnie* (zredukowana temperatura).
- Delikatna wyściółka wewnętrzna tekstyliów wypełnionych puchem w zależności od jakości ma tendencje do zbiegania się.
- Tkaniny z czystego lnu można suszyć tylko wtedy, gdy jest to wyraźnie zaznaczone na etykiecie konserwacyjnej. W przeciwnym razie materiał może stać się szorstki.
- Wełna i mieszanki wełniane mają tendencje do filcowania i zbiegania się.
- Dżianiny (np. koszulki bawełniane, bielizna) często zbiegają się przy pierwszym praniu. Dlatego: Nie przeuszać takich tkanin,
- Aby uniknąć dalszego kurczenia, ewentualnie dżianiny należy kupować o jeden lub dwa rozmiary większe.

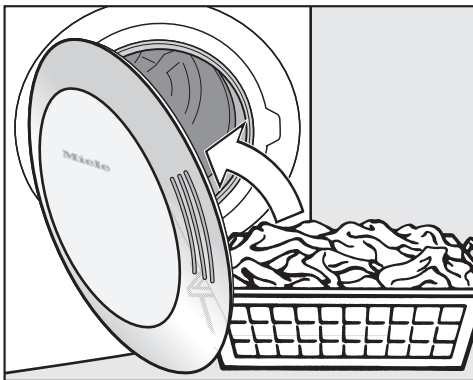
⚠ Proszę koniecznie przeczytać rozdział "Wskazówki i porady dotyczące pielęgnacji prania".

❶ Przygotować pranie

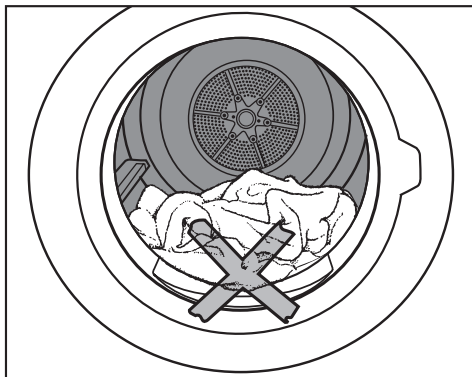
❷ Załadować suszarkę



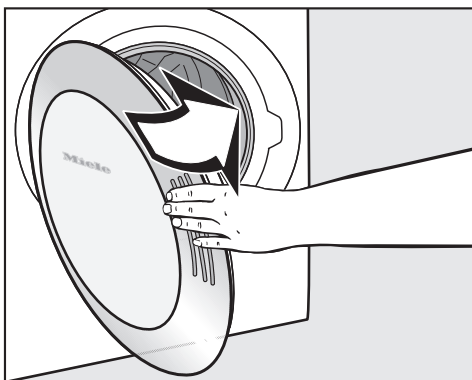
■ Otworzyć drzwiczki.



■ Włożyć pranie.



⚠ Niebezpieczeństwo uszkodzenia prania! Przed zamknięciem drzwiczek sprawdzić, czy nie zostanie przytrzaśnięte żadne pranie.

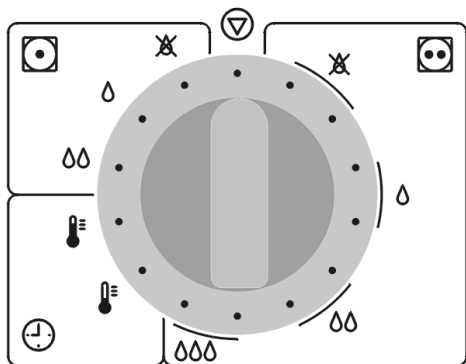


■ Zamknąć drzwiczki z lekkim rozmachem - można je również przymknąć i docisnąć.

Skrócona instrukcja

3 Wybrać program

- W celu włączenia nacisnąć przełącznik ① wł./wył.



- Wybrać żądany program za pomocą programatora.

- | | |
|--|----------------------------------|
| | Gotowanie/Kolorowe Do szafy+ |
| | Gotowanie/Kolorowe Do szafy |
| | Gotowanie/Kolorowe Do prasowania |
| | Gotowanie/Kolorowe Do maglowania |
| | Tkaniny delikatne Do szafy+ |
| | Tkaniny delikatne Do szafy |
| | Tkaniny delikatne Do prasowania |
| | Wybór czasu Ciepłe pow. |
| | Wybór czasu Zimne pow. |
| | Koniec |

W zależności od dokonanego wyboru na wyświetlaczu pojawia się różna wartość.

W programach *Gotowanie/Kolorowe*, *Tkaniny delikatne* stopnie suszenia wybiera się bezpośrednio za pomocą programatora.

Przycisk Łagodnie

- Do suszenia delikatnych tekstyliów (symbol ) , np. z akrylu, należy nacisnąć przycisk *Łagodnie*.

Ze względu na zredukowanie temperatury w trybie *Łagodnie*  przedłuża się czas trwania programu.

Przycisk

- Patrz rozdział "Opóźnienie startu".

Tryb monetowy/urządzenie inkasujące

Jeśli występuje urządzenie inkasujące, proszę przestrzegać wezwania do zapłaty na wyświetlaczu.

Jeśli po uruchomieniu programu zostaną otwarte drzwiczki lub program zostanie przerwany, opłata może (w zależności od ustawień) zostać utracona!

4 Uruchomić program

Gdy tylko program może zostać uruchomiony, miga lampka kontrolna przycisku *Start*.

- Nacisnąć przycisk *Start*.
- Na wyświetlaczu pojawia się komunikat *Start programu* a następnie *Suszenie* oraz czas trwania programu.
- W przypadku programów suszenia stopniowego na wyświetlaczu pokazywany jest później każdy osiągnięty stopień suszenia (*Do maglowania ...*, *Do prasowania ...*, itd.).

Zmiana przebiegu programu

W rozdziale "Zmiana przebiegu programu" zostały zamieszczone następujące informacje, jeśli coś wymaga zmiany:

- urządzenie inkasujące,
- przełączanie bieżącego programu,
- przerywanie bieżącego programu,
- dokładanie lub wyjmowanie prania,
- przerwa w zasilaniu,
- czas pozostały.

Czas trwania programu / prognoza czasu pozostałego

Przy wybieraniu programu na wyświetlaczu pokazywany jest przewidywany czas trwania. Należy go traktować jako prognozę czasu pozostałego.

Prognoza czasu pozostałego może się różnić w zależności od następujących czynników: wilgotność po wirowaniu; rodzaj tekstyliów; wielkość ładunku; temperatura pomieszczenia lub wahań napięcia w sieci elektrycznej.

Dlatego "inteligentna" elektronika dopasowuje się stale do indywidualnych warunków prania, żeby prognoza czasu pozostałego była coraz dokładniejsza. Prognoza czasu pozostałego jest kontrolowana podczas suszenia, co w niektórych przypadkach może prowadzić do przeskakiwania czasu.

Skrócona instrukcja

Przed końcem programu

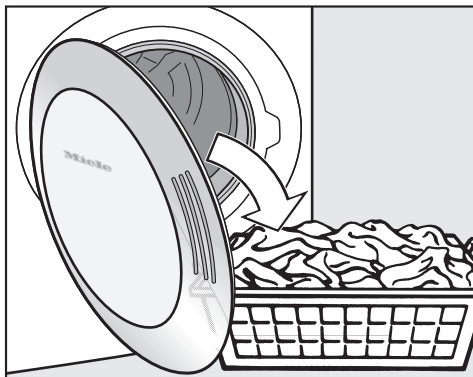
Po fazie nagrzewania następuje faza chłodzenia: Na wyświetlaczu pojawia się komunikat *Schładzanie*. Dopiero po zakończeniu schładzania program jest zakończony.

Nigdy nie wyłączyć suszarki przed zakończeniem programu suszenia.

5 Zakończenie programu - wyjąć pranie

Bez zagnieceń (jeśli wybrano) i *Koniec* na wyświetlaczu oznaczają zakończenie programu.

Zaleca się jednak wyjmowanie prania w całości bezpośrednio po zakończeniu programu.



- Zawsze całkowicie opróżniać bęben.

Nie zapomnieć w bębnie żadnych upranych rzeczy! Pozostawione pranie może zostać uszkodzone przez przesuszenie.

Przy otwartych drzwiczkach po kilku minutach gaśnie oświetlenie bębna (oszczędzanie energii).

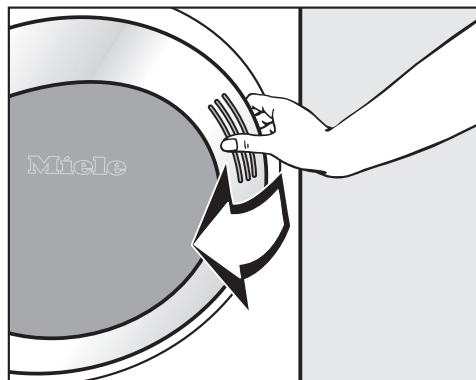
- W celu włączenia nacisnąć przełącznik ① *wł./wyt.*

Wyświetlacz staje się ciemny.

- Zamknąć drzwiczki.

Wskazówki konserwacyjne

- Proszę przestrzegać wskazówek zamieszczonych w rozdziale "Czyszczenie i konserwacja".



- Otworzyć drzwiczki.

Niezależnie od ustawienia *Opóźnienie startu* można wybrać godzinę zakończenia programu, rozpoczęcia programu lub czas do startu. Ustawienie fabryczne: Opóźnienie startu nieaktywne

Wybór opóźnienia startu

- Po dokonaniu wyboru programu nacisnąć przycisk ⊕.

10:00	
Start:	10:00
Koniec:	11:16

Przykład: Wyświetlacz pokazuje u góry aktualną godzinę, w środku godzinę rozpoczęcia programu a na dole godzinę zakończenia programu.

10:00	
Start:	11:14
Koniec:	12:30

- Za pomocą przycisku + wybrać żądany czas.

Czas dla opcji *Start* i *Koniec* przeskakuje co 30 minut. Maksymalne przesunięcie czasowe automatycznego startu programu wynosi 24 godziny.

Za pomocą przycisku - można zmniejszyć czas.

- Potwierdzić przyciskiem **OK**.

Uruchamianie opóźnienia startu

- Nacisnąć przycisk *Start*.

Gotowanie/Kolorowe	
Do szafy	
Start za:	1:14h

Czas opóźnienia startu jest odliczany w dół z dokładnością minutową aż do startu programu.

Bęben obraca się krótko co 1 godzinę (redukcja zagnieć).

Zmiana przebiegu programu

Dopóki odliczany jest czas opóźnienia startu, można jeszcze . . .

. . . wybrać funkcję *Łagodnie* lub zmienić stopień suszenia.

. . . otworzyć drzwiczki i dołożyć pranie. Po zamknięciu nacisnąć przycisk *Start*.

Zmiana czasu opóźnienia startu

- Nacisnąć przycisk ⊕.
- Zmienić czas za pomocą przycisku – lub +.
- Potwierdzić przyciskiem **OK**.

Kasowanie czasu opóźnienia startu

- Nacisnąć przycisk ⊕.
- Przytrzymać naciśnięty przycisk – dotąd, aż czas nie będzie się więcej zmniejszał.
- Potwierdzić przyciskiem **OK**.

Uruchomienie programu następuje natychmiast.

Przerywanie funkcji opóźnienia startu

- Obrócić pokrętko programatora na *Koniec* ⊗.

Przegląd programów

Programy podstawowe

 Gotowanie/Kolorowe		maksymalnie 9 kg*
⌘ Do szafy+, Δ Do szafy**		
Tekstylia	– Jedno- i wielowarstwowe tekstylia z bawełny. – Ręczniki/szlafroki frotte, koszulki bawełniane, bielizna, bielizna pościelowa frotte, bielizna niemowlęca. – Ubrania robocze, kurtki, fartuszki, ściereki frotte/lniane, bielizna pościelowa, ręczniki, ręczniki kąpielowe, bielizna stołowa do gotowania lub fartuchy.	
Wska-zówki	– Nie przesuszać dzianin (np. koszulek bawełnianych, bielizny, bielizny niemowlęcej) - mogą się zbiec.	
Łagod-nie	Wybrać do tekstyliów z symbolem  na etykiecie.	
ΔΔ Do prasowania**, ΔΔΔ Do maglowania		
Tekstylia	– Tekstylia bawełniane lub lniane. – Bielizna stołowa, bielizna pościelowa, pranie krochmalone.	
Wska-zówki	– Pranie przeznaczone do maglowania zrolować do czasu maglowania, dzięki temu pozostanie wilgotne.	
Łagod-nie	Wybrać do tekstyliów z symbolem  na etykiecie.	
 Tkaniny delikatne		maksymalnie 4 kg*
⌘ Do szafy+, Δ Do szafy**, ΔΔ Do prasowania		
Tekstylia	– Delikatne tekstylia z syntetyków, bawełny lub tkanin mieszanych. – Ubrania robocze, fartuchy, sweterki, sukienki, spodnie, bielizna stołowa	
Łagod-nie	Wybrać do tekstyliów z symbolem  na etykiecie.	

* Waga suchego prania/suchego produktu

** Wskazówka dla instytutów testowych: program normatywny wg EN 61121 (bez funkcji Łagodnie)

Przegląd programów

🕒 🌡️ Wybór czasu Ciepłe powietrze (15-60 min**) maksymalnie 9 kg*	
Tekstylia	– Dosuszanie tekstyliów wielowarstwowych, które ze względu na swoje właściwości schną nierównomiernie. – Kurtki, poduszki i tekstylia objętościowe. – Suszenie pojedynczych sztuk prania. – Ręczniki kąpielowe, stroje kąpielowe, ścierki kuchenne.
Wskazówki	– Nie wybierać od razu najdłuższego czasu. Proszę ustalić metodą prób i błędów, jaki czas będzie najbardziej odpowiedni.
Łagodnie	Wybrać do tekstyliów z symbolem  na etykiecie.
🕒 🌡️ Wybór czasu Zimne powietrze (10-120 min**) maksymalnie 9 kg*	
Tekstylia	– Wszystkie tekstylia, które powinny zostać przewietrzone.

* Waga suchego prania/suchego produktu

** Górna i dolna granica czasu trwania programu może zostać zmieniona przez serwis.

Zmiana przebiegu programu

Urządzenie inkasujące

Jeśli po uruchomieniu programu zostaną otwarte drzwiczki lub program zostanie przerwany, opłata może (w zależności od ustawień) zostać utracona!

* Serwis firmy Miele może zaprogramować przedział czasowy, w którym dopuszczalne są zmiany programowe.

Zmiana bieżącego programu

Zmiana programu nie jest więcej możliwa (ochrona przed niezamierzonymi zmianami). Jeśli programator zostanie przestawiony, wyświetlany jest komunikat *Zmiana programu niemożliwa*, dopóki nie zostanie on przestawiony na wcześniejszy program.

W celu wybrania nowego programu należy najpierw przerwać program.

Przerywanie bieżącego programu

- Obrócić programator na pozycję *Koniec* (⏏).

Gdy zostanie wyświetlony komunikat *Koniec*, program jest przerwany.

- Otworzyć drzwiczki.
- Zamknąć drzwiczki.
- Natychmiast wybrać nowy program.
- Nacisnąć przycisk *Start*.

Dokładanie lub wyjmowanie prania

⚠ Niebezpieczeństwo odniesienia oparzeń przy dotknięciu gorącego prania oraz bębna lub jego tylnej części! W bębnie występują wysokie temperatury.

- Nacisnąć przycisk *Drzwi*.
- Otworzyć drzwiczki.
- Dołożyć pranie lub wyjąć część prania.
- Zamknąć drzwiczki.
- Nacisnąć przycisk *Start*.

Przerwa w zasilaniu

- Podczas procesu suszenia suszarka została wyłączona lub zabrakło prądu.
- Po włączeniu należy nacisnąć *OK* i uruchomić ponownie program.

Czas pozostały

Zmiany przebiegu programu mogą prowadzić do przeskakiwania czasu na wyświetlaczu.

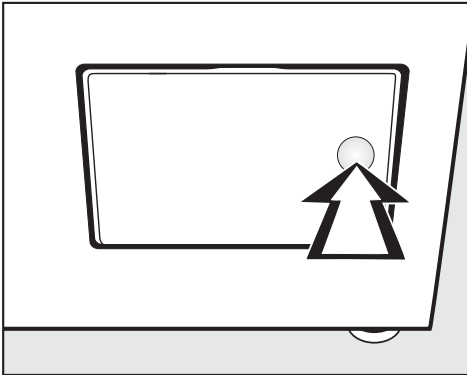
Czyszczenie filtra kłaczków

Dwuczęściowy filtr kłaczków w obszarze prowadzenia powietrza wyłapuje kłaczki odpadające z tekstyliów w trakcie suszenia. Do czyszczenia wyjmuje się go i demontuje.

⚠ Sprawdź i wyczyść filtr kłaczków najpóźniej po pojawieniu się komunikatu: *Czyszcz. przew. pow.*

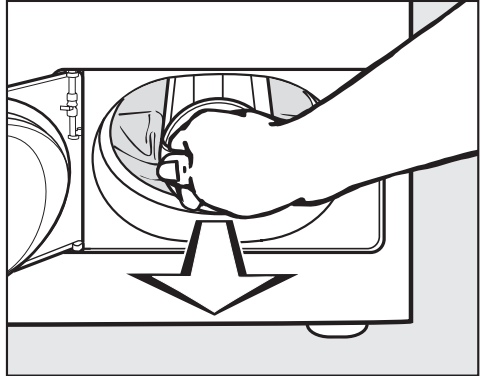
Wskazówka: kłaczki można zebrać bezdotykowo za pomocą odkurzacza.

Wyjmowanie filtra kłaczków



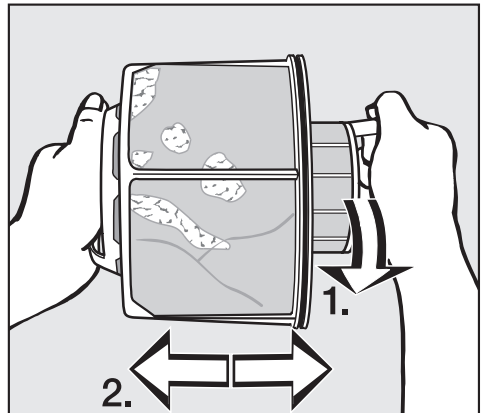
- Nacisnąć na prawą stronę klapki filtra kłaczków, żeby ją otworzyć.

Przy wyciąganiu nie obracać uchwytu filtra kłaczków (patrz poniżej), ponieważ w przeciwnym razie nastąpi demontaż filtra kłaczków.



- Wyjąć filtr kłaczków za uchwyt.

Demontaż filtra kłaczków

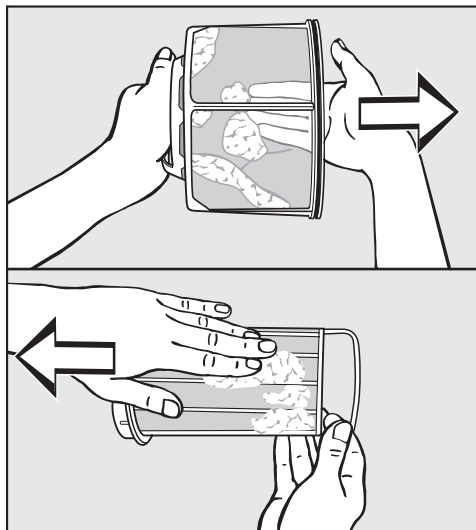


- Chwycić filtr kłaczków za uchwyty.
 1. Obrócić wewnętrzną część filtra kłaczków.
 2. Pociągnąć za uchwyty w przeciwnych stronach, żeby rozłożyć filtr kłaczków na dwie części.

Czyszczenie i konserwacja

Czyszczenie części filtra kłaczków na sucho

Kłaczki można zebrać wygodnie i higienicznie za pomocą odkurzacza.



- Strząsnąć kłaczki i zgarnąć je dodatkowo lub zastosować w tym celu odkurzacz.

Czyszczenie części filtra kłaczków na mokro

Części filtra kłaczków należy dodatkowo wyczyścić pod bieżącą gorącą wodą tylko wtedy, gdy są one mocno zaklejone lub zatkane.

⚠ Przed ponownym montażem wysuszyć części filtra kłaczków! Mokry filtr kłaczków może spowodować wystąpienie usterek w funkcjonowaniu suszarki!

Zakładanie filtra kłaczków

⚠ Przy silnym, widocznym zabrudzeniu należy dodatkowo wyczyścić obszar prowadzenia powietrza, za- nim zostanie z powrotem założony wyczyszczony filtr kłaczków. Patrz następna strona.

- Złożyć ze sobą wewnętrzną i zewnętrzną część filtra kłaczków.
- Obrócić lekko wewnętrzną część filtra kłaczków w kierunku zgodnym z kierunkiem ruchu wskazówek zegara, aż do odczuwalnego zatrzaśnięcia.
- Trzymając filtr kłaczków za uchwyt wsunąć go do oporu w dolny obszar prowadzenia powietrza.

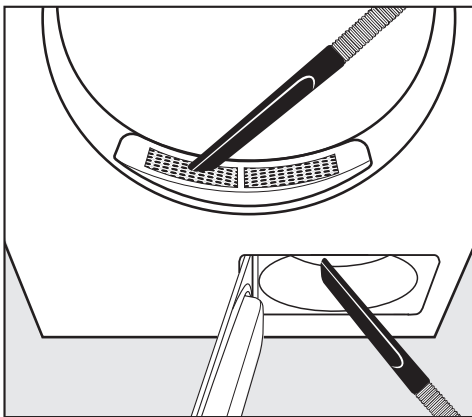
Nie obracać przy tym uchwytu, ponieważ w przeciwnym razie nastąpi demontaż filtra kłaczków.

- Zamknąć klapkę filtra kłaczków.

Czyszczenie obszaru prowadzenia powietrza

Od czasu do czasu skontrolować obszar prowadzenia powietrza i wyczyścić, gdy występuje silne zabrudzenie!

Szybkie czyszczenie



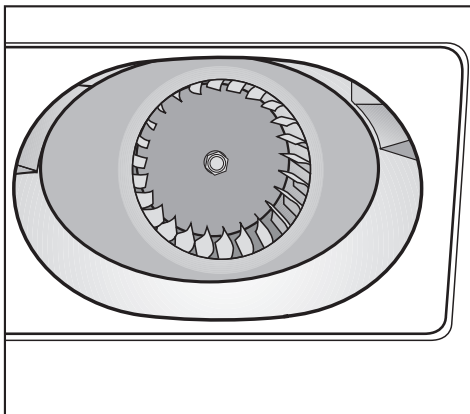
- Usunąć kłaczki za pomocą odkurzacza
- z pokrywki w otworze załadunkowym (na górze);
- z obszaru prowadzenia powietrza przed kołem dmuchawy (na dole), po uprzednim wyjęciu i wyczyszczeniu filtra kłaczków.

Dodatkowe czyszczenie

– Koło dmuchawy

Koło dmuchawy za kłapką filtra kłaczków może być oklejone resztkami środków piorących i kłaczek.

Skontrolować od czasu do czasu koło dmuchawy i wyczyścić je, gdy jest mocno zaklejone.



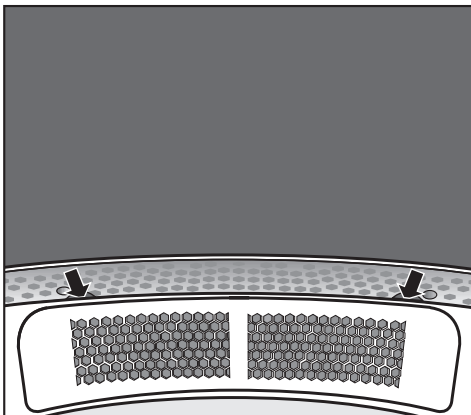
- Usunąć ostrożnie osady z koła dmuchawy za pomocą wilgotnej ściereczki.
- Wyczyścić również obszar przed kołem dmuchawy.
- Usunąć kłaczki za pomocą odkurzacza.
- Usunąć kłaczki z wewnętrznej strony otwartej klapki filtra kłaczków i z gumowej uszczelki.
Nie uszkodzić gumowej uszczelki!

Czyszczenie i konserwacja

– Pokrywka w otworze załadunkowym

 Pokrywkę w otworze załadunkowym należy wyjmować tylko w przypadku bardzo silnego zatkania.

- Zajrzeć do bębna.



- Chwycić za krawędź pokrywki* (patrz strzałki) i wyciągnąć pokrywę do góry.

* Pokrywkę można zabezpieczyć przed niepożądanym wyjęciem za pomocą 2 śrub (dostarczonych wraz z urządzeniem). Patrz poniżej.

- Wyczyścić obszar prowadzenia powietrza pod pokrywą za pomocą odkurzacza.
- Wyczyścić pokrywę.
- Wyczyścić obszar prowadzenia powietrza przed kołem dmuchawy (otworzyć kłapkę filtra kłaczków).

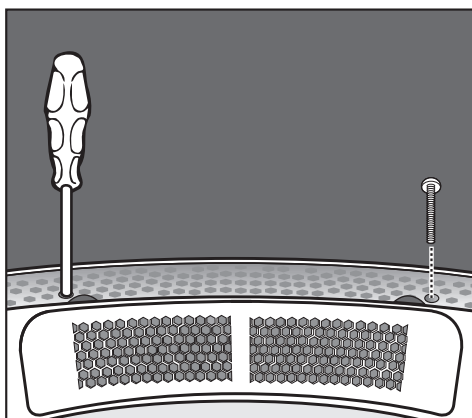
Ponowny montaż

- Założyć pokrywę z lewej lub z prawej strony otworu.
- Docisnąć pokrywę po przeciwnej stronie, aż się wyraźnie zatrzaśnie.

Zabezpieczanie pokrywki

Pokrywkę można zabezpieczyć przed niepożądanym wyjęciem za pomocą 2 śrub (dołączonych do urządzenia). Śruby należy wkręcić w środku bębna.

- Zajrzeć do bębna.



- Wkręcić śruby torx w okrągłe otwory po prawej i po lewej stronie pod pokrywą.

Czyszczenie suszarki

 Odlączyć suszarkę od sieci elektrycznej.

 Nie stosować środków szorujących, środków rozpuszczalnikowych ani środków do czyszczenia szkła lub zastosowań ogólnych. Ze względu na skład chemiczny mogą one uszkodzić powierzchnie tworzyw sztucznych i inne elementy urządzenia.

 Nie spryskiwać suszarki.

- Obudowę, panel sterowania, drzwiczki i uszczelkę drzwiczek czyścić lekko wilgotną ściereczką z dodatkiem płynu do mycia naczyń lub roztworu mydła.
- Elementy urządzenia ze stali szlachetnej (np. bęben) czyścić zalecanymi środkami do czyszczenia stali szlachetnej.
- Wszystkie elementy wysuszyć za pomocą miękkiej ściereczki.

Usterki

Co robić, gdy . . . ?

Większość usterek można usunąć samodzielnie.

W wielu przypadkach pozwoli to zaoszczędzić czas i koszty, ponieważ nie ma wówczas potrzeby wzywania serwisu.

Poniższa tabela powinna być pomocna w ustaleniu przyczyn ewentualnej usterki i jej usunięciu. Proszę jednak pamiętać:

Naprawy urządzeń elektrycznych mogą być przeprowadzane wyłącznie przez autoryzowanych fachowców. Niewłaściwie przeprowadzone naprawy mogą się stać przyczyną poważnych zagrożeń dla użytkownika.

Komunikaty kontrolne i serwisowe na wyświetlaczu

Problem	Przyczyna	Postępowanie
 Skorygować ładunek	To nie jest usterka. Elektronika rozpoznała, że w bębnie nie ma prania i przerwała program. Suszenie pojedynczych lub uprzednio wysuszonych sztuk prania może doprowadzić do przerywania programu.	Pojedyncze sztuki prania należy w przyszłości suszyć w programie Ciepłe powietrze. Kasowanie komunikatu błędu: – Otworzyć drzwiczki.
 Usterka techniczna. Wezwać serwis Dodatkowo pokazywany jest kod błędu, np. F47.	Nie można ustalić bezpośredniej przyczyny. Ew. wcześniej był już wyświetlany komunikat <i>Wyczyść przew. pow.</i> Dopóki na wyświetlaczu znajduje się komunikat błędu, nie można uruchomić żadnego nowego programu.	– Patrz następna strona: <i>Wyczyść przew. pow.</i> – Proszę przestrzegać wskazówek na wyświetlaczu. – Spróbować ponownego uruchomienia.

Problem	Przyczyna	Postępowanie
Przerwa w zasilaniu Zatrzymanie programu	Podczas procesu suszenia suszarka została wyłączona lub zabrakło prądu.	– Po włączeniu należy potwierdzić za pomocą OK i uruchomić ponownie program.
Wyczyścić przew. pow. lub Wyczyścić sita jest wyświetlane po zakończeniu programu lub po przerwaniu programu.	Suszarka pracuje nieoptymalnie lub nieekonomicznie. Możliwe przyczyny: Zatkanie przez kłaczki lub pozostałości środków piorących.	– Z reguły wystarcza wyczyścić filtr kłaczek. Jeśli to nie wystarczy, sprawdzić wszystkie możliwe przyczyny, wymienione dalej w punkcie "Proces suszenia trwa bardzo długo lub nawet został przerwany." Kasowanie komunikatu błędu: – Otworzyć i zamknąć drzwiczki ew. potwierdzić za pomocą OK .
	Ewentualnie przewód wylotowy jest bardzo długi, co jednak nie stanowi usterki.	Przy bardzo długim przewodzie wylotowym należy się liczyć z przedłużeniem czasu trwania programów i z podwyższonym zużyciem energii.
		Można wpływać na możliwość wyświetlania tego komunikatu kontrolnego: – Patrz rozdział "Menu Ustawienia", punkt "Czyszczenie przewodów powietrznych".
Zmiana programu niemożliwa	Bieżący program ma zostać zmieniony.	– W celu wybrania nowego programu należy najpierw przerwać program. Patrz rozdział "Zmiana przebiegu programu", punkt "Przerywanie bieżącego programu".

Niezadowalający efekt suszenia		
Problem	Przyczyna	Postępowanie
Pranie jest wysuszone w niezadowalającym stopniu.	Ładunek składa się z różnych tkanin.	– Dosuszyć w programie <i>Ciepłe powietrze</i>. – Następnym razem wybrać odpowiedni program (patrz rozdział "Przegląd programów").
Poduszki wypełnione pierzem podczas suszenia wydzielają nieprzyjemny zapach.	Pierze ma tę właściwość, że przy podgrzaniu wydziela w mniejszym lub w większym stopniu własny lub cudzy zapach.	Zapach zmniejsza się po suszeniu dzięki naturalnemu wietrzeniu.
Sztuki prania z włókien syntetycznych po suszeniu są naładowane elektrostatycznie.	Syntetyki mają tendencję do ładowania elektrostatycznego.	Płyn do płukania zastosowany w ostatnim płukaniu może zmniejszyć ładowanie elektrostatyczne przy suszeniu.
Utworzyły się kłaczki.	Podczas suszenia odrywają się kłaczki, które zasadniczo powstają podczas tarcia w czasie prania i noszenia odzieży. Suszenie wpływa na ten proces w bardzo niewielkim stopniu i nie ma żadnego znaczącego wpływu na żywotność tkanin.	Odpadające kłaczki są zbierane na filtrze kłaczek i w łatwy sposób mogą zostać usunięte (patrz rozdział "Czyszczenie i konserwacja").

Pozostałe problemy

Problem	Przyczyna	Postępowanie
Proces suszenia trwa zbyt długo lub nawet został przerwany.	Może pojawić się ponownie wezwanie do wyczyszczenia przewodów powietrznych/filtrów.	Proszę sprawdzić wszystkie możliwe przyczyny, opisane poniżej.
	Filtr kłaczek jest zatkany kłaczkami.	– Usunąć kłaczki.
	Obszar prowadzenia powietrza jest zatkany np. przez włosy i kłaczki.	– Wyczyścić obszar prowadzenia powietrza. – Filtry siatkowe w obramowaniu drzwiczek można wyjąć, żeby wyczyścić znajdujący się pod nimi obszar prowadzenia powietrza.
	Przewód wylotowy lub jego ujście jest zatkany np. przez włosy i kłaczki.	– Skontrolować i wyczyścić wszystkie elementy przewodu wylotowego (np. przepust ścienny, kratkę zewnętrzną, łuki lub kolana itd.).
	Doprowadzenie powietrza jest niewystarczające, ponieważ np. pomieszczenie jest bardzo małe.	Przy suszeniu otworzyć drzwi lub okno, żeby umożliwić dopływ powietrza.
	Tekstylia nie zostały wystarczająco odwirowane.	W przyszłości odwirowywać tekstylia w pralce z wyższą ilością obrotów wirowania.
	Suszarka jest przeładowana.	Uwzględnić maksymalną wielkość ładunku dla danego programu suszenia.
	Ze względu na obecność metalowych zamków błyskawicznych nie został dokładnie ustalony stopień wilgotności prania.	– W przyszłości należy otwierać zamki błyskawiczne. Jeśli problem wystąpi ponownie, w przyszłości odzież z długimi zamkami błyskawicznymi należy suszyć w programie <i>Ciepłe powietrze</i> .

Usterki

Problem	Przyczyna	Postępowanie
W bębnie tworzy się woda kondensacyjna.	Suszarka jest podłączona do zbiorczego przewodu wylotowego.	– Suszarka może być podłączona do przewodu zbiorczego wyłącznie z klapą zwrotną. – Kontrolować regularnie klapę zwrotną pod kątem możliwych uszkodzeń i ewentualnie ją wymienić.
Oświetlenie bębna nie działa.	Oświetlenie bębna wyłącza się automatycznie (oszczędzanie energii).	– Po zamknięciu i otwarciu zapala się ono z powrotem. – Uszkodzoną żarówkę można wymienić: patrz na końcu tego rozdziału.
Przerwa w zasilaniu.	– Po przywróceniu zasilania potwierdzić przyciskiem OK.	

Problem	Przyczyna	Postępowanie
Nie można uruchomić żadnego programu, wyświetlacz jest ciemny.	Nie można ustalić bezpośredniej przyczyny.	– Czy suszarka jest podłączona do zasilania? – Czy drzwiczki są zamknięte? – Czy bezpiecznik(i) jest(są) w porządku?
		Po przerwie w zasilaniu należy potwierdzić przywrócenie zasilania przyciskiem OK i uruchomić ponownie program.
Na wyświetlaczu jest obcy język.	W menu "Ustawienia  "Język  " został wybrany inny język.	Ustawić swój preferowany język. Symbol flagi służy jako przewodnik w menu.
Lampka kontrolna przy cisku <i>Start</i> miga przy wybieraniu programu.	To nie jest usterka. Miganie wskazuje, że można uruchomić program.	Po uruchomieniu programu miganie przechodzi w ciągłe świecenie.
Wyświetlacz jest ciemny, nie świeci się podświetlenie programatora. Lampka kontrolna przy cisku <i>Start</i> miga powoli.	Wyświetlacz wyłącza się automatycznie w celu oszczędzania energii (czuwanie).	Po np. naciśnięciu dowolnego przycisku lub obróceniu programatora włącza się podświetlenie wyświetlacza i programatora.
	To samo dotyczy również programatora.	
	Podświetlenie programatora gaśnie po wybraniu menu <i>Ustawienia</i> .	Podświetlenie programatora świeci się przy wybieraniu programu.
	Jeśli problem nie zostanie usunięty, wystąpiła usterka techniczna.	Proszę poinformować serwis firmy Miele.

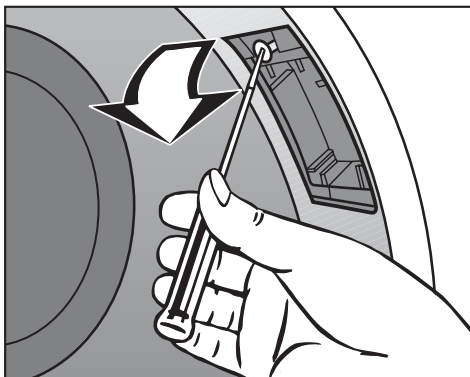
Wymiana żarówki

Odłączyć suszarkę od sieci elektrycznej.

 Zwrócić uwagę na dobre osadzenie pokrywki. Wnikająca wilgoć może spowodować usterkę (zwarcie).

- 1 Otworzyć drzwiczki.

Oświetlenie znajduje się u góry po prawej stronie w otworze załadunkowym.



- 2 Wykręcić śrubkę.
- 3 Rozłożyć pokrywkę do dołu.
- 4 Wymienić żarówkę.

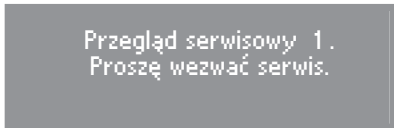
Żarówkę odporną na temperaturę należy nabyć wyłącznie w sklepach specjalistycznych lub w serwisie firmy Miele.

 Żarówka może być wyłącznie tego samego typu i maksymalnej mocy, jakie są podane na tabliczce znamionowej i na pokrywce oświetlenia.

- 5 Złożyć pokrywkę do góry.
- 6 Wkręcić śrubkę.

Wskazanie przeglądu serwisowego

Jeśli na wyświetlaczu urządzenia po włączeniu pojawia się następujący komunikat, serwis musi przeprowadzić konserwację okresową lub przegląd roczny.

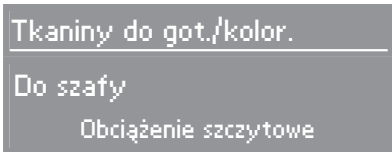
A screenshot of a device's LCD screen showing two lines of text in a pixelated font. The first line reads 'Przegląd serwisowy 1.' and the second line reads 'Proszę wezwać serwis.'

Przegląd serwisowy 1.
Proszę wezwać serwis.

Po ok. 5 sekundach zostanie z powrotem wyświetlone menu początkowe.

Obciążenie szczytowe

W przypadku aktywacji funkcji obciążenia szczytowego zostaje wyłączone grzanie a program zostaje wstrzymany. Na wyświetlaczu pojawia się następujący komunikat:

A screenshot of a device's LCD screen showing three lines of text in a pixelated font. The first line is 'Tkaniny do got./kolor.', the second line is 'Do szafy', and the third line is 'Obciążenie szczytowe'.

Tkaniny do got./kolor.

Do szafy

Obciążenie szczytowe

Po zakończeniu funkcji obciążenia szczytowego program jest kontynuowany automatycznie.

Serwis

Naprawy

W przypadku usterek, których nie można usunąć samodzielnie, proszę powiadomić

- Państwa sprzedawcę urządzeń Miele lub
- serwis fabryczny Miele pod numerem telefonu: 22 54 33 630

Serwis wymaga podania modelu i numeru fabrycznego Państwa suszarki.

Obie te informacje znajdują się na tabliczce znamionowej widocznej po otwarciu drzwiczek powyżej szyby drzwiczek.

Złącze optyczne PC

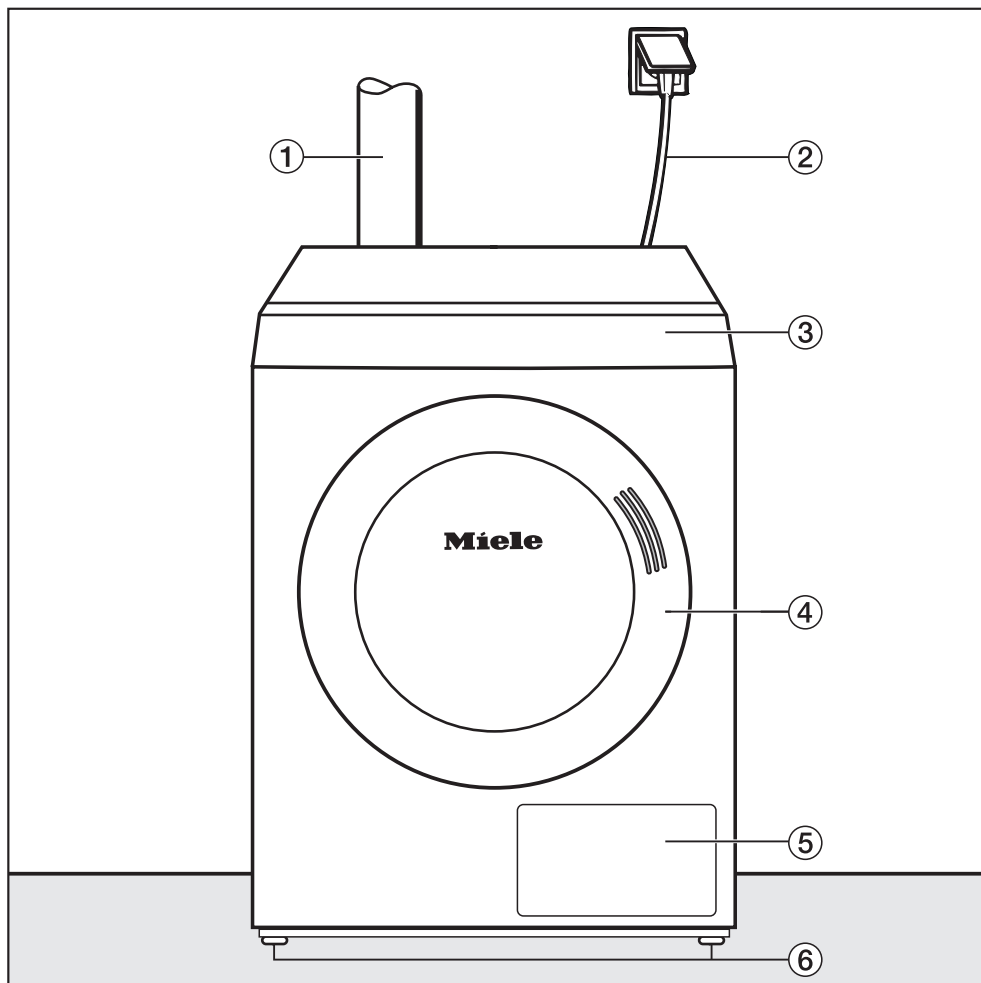
Złącze optyczne **PC** służy serwisowi jako punkt kontrolny i dostępowy.

Wyposażenie dodatkowe

Wyposażenie dodatkowe do tej suszarki można nabyć w sklepach specjalistycznych lub w serwisie firmy Miele.

Warianty instalacyjne

Widok z przodu



① Przyłącza wylotowe

② Przewód podłączeniowy

③ Panel sterowania

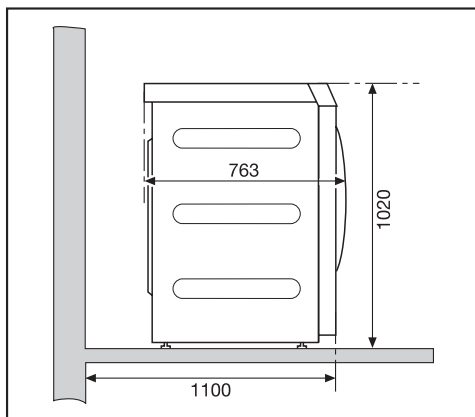
④ Drzwiczki

⑤ Klapka filtra kłaczek

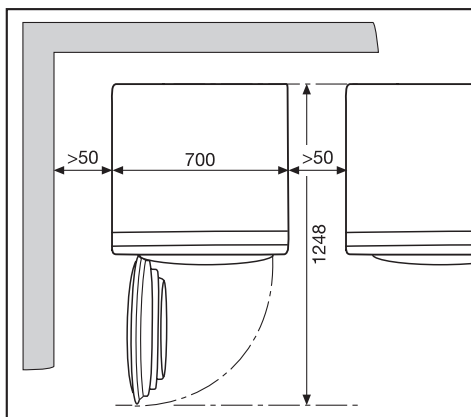
⑥ Cztery wykręcane nóżki regulowane na wysokość

Ustawianie i podłączanie

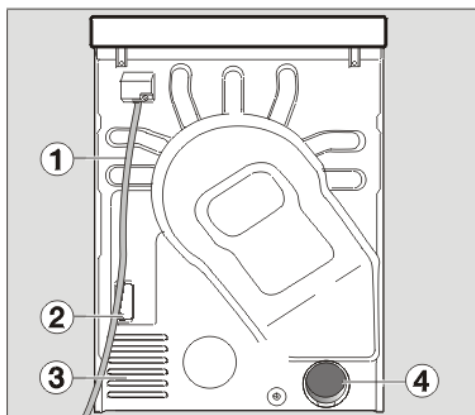
Widok z boku



Widok z góry



Widok z tyłu



- ① Przewód podłączeniowy
- ② Pokrywa szybu komunikacyjnego*
- ③ Otwór zasysania powietrza suszącego
- ④ Przewód wylotowy Ø 100 mm
(*wyposażenie dodatkowe)

Ustawienie na cokole

Jako wyposażenie dodatkowe można nabyć różne cokoły Miele.

⚠ Przy ustawieniu na cokole budowlanym suszarka musi zostać zabezpieczona przed ześlizgnięciem (patrz dalej w rozdziale "Ustawianie").

Urządzenie inkasujące

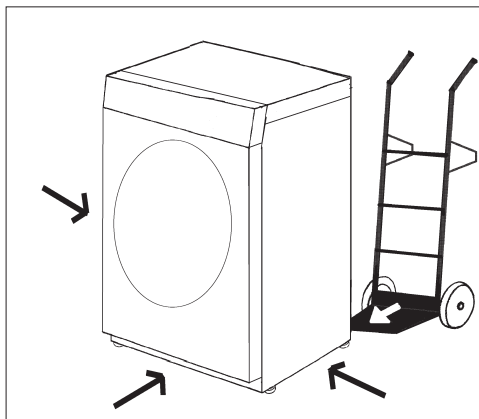
Suszarka może zostać wyposażona w urządzenie inkasujące (wyposażenie dodatkowe).

Serwis Miele musi zaprogramować odpowiednie ustawienia w elektronice suszarki i podłączyć system inkasujący.

⚠ Regularnie wyjmować monety/żetony z urządzenia inkasującego! W przeciwnym razie nastąpi zablokowanie urządzenia wrzutowego!

Ustawianie

Transport

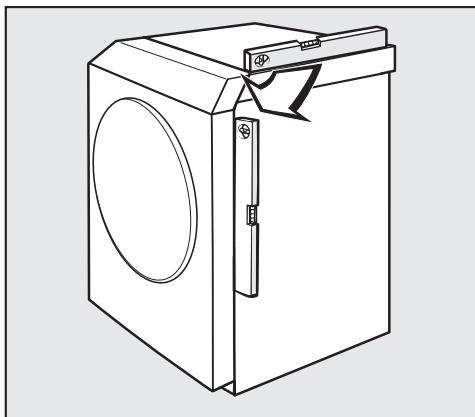


- Proszę przewieźć urządzenie w miejsce instalacji.

⚠ Podczas transportu suszarki należy uważać na jej stabilność.

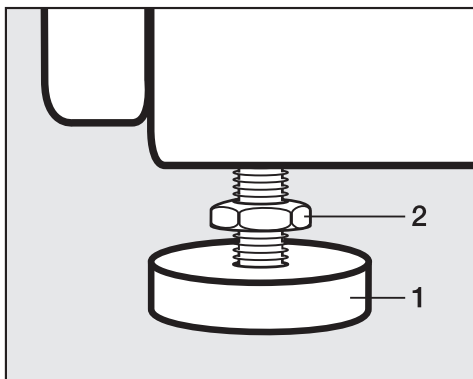
Wyrównanie

⚠ W obszarze otwarcia drzwiczek suszarki nie wolno montować żadnych drzwi wejściowych, drzwi przesuwnych lub innych odwrótnie osadzonych drzwi.



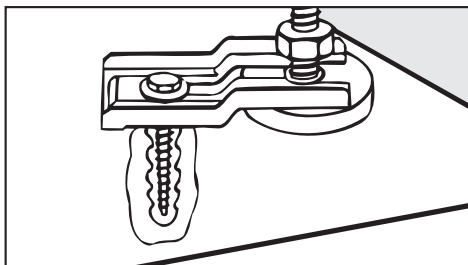
⚠ Suszarka musi stać poziomo i stabilnie, żeby zagwarantować jej bezpieczną pracę.

Ustawianie i podłączanie



- Poluzować śruby (2).
- Wyrównać nierówności podłoża wykręcając nóżki (1).
- Dokręcić dobrze śruby (2) do obudowy.

Zabezpieczenie suszarki przed ześlizgnięciem



⚠ W następujących przypadkach suszarka **musi** zostać zabezpieczona na nóżkach za pomocą łapek zaciskowych* (wyposażenie dodatkowe).

- **Ustawienie na cokole budowlanym.**

Zamiast łapek zaciskowych wystarczająca może być krawędź dookoła cokołu w obszarze nóg suszarki.

- **Przy instalacji sztywnej rury (systemu wylotowego z rur nasadzanymi).**

- **Przy instalacji suszarki typu off-shore / mobilnej.**

* Łapki zaciskowe są dołączone do wyposażenia w wersji offshore.

Wentylacja pomieszczenia

⚠ Ponieważ powietrze wymagane do działania suszarki jest pobierane z pomieszczenia, w którym jest ona ustawiona, należy się zatroszczyć o wystarczającą wentylację pomieszczenia, np. przez niezamykalne otwory wentylacyjne w ścianie zewnętrznej.

⚠ Suszarka zasysa powietrze na tylnej ścianie. Dlatego należy zapewnić wystarczająco duży odstęp od ściany. Proszę przestrzegać wymaganych odległości od ścian (patrz rozdział "Warianty instalacyjne"). Odstęp pomiędzy spodem urządzenia i podłogą nie może nigdy zostać zmniejszony, np. przez listwę cokołową, wykładzinę o długim włosiu itd. W przeciwnym razie nie można zagwarantować wystarczającego dopływu powietrza a co za tym idzie, prawidłowego działania suszarki.

Ustawianie i podłączanie

Przyłącze elektryczne

Suszarka jest zaopatrzona w przewód podłączeniowy bez wtyczki.

 Dane dotyczące znamionowych wartości prądu i wymaganego zabezpieczenia znajdują się na tabliczce znamionowej. Proszę porównać dane na tabliczce znamionowej z parametrami sieci elektrycznej.

Podłączenie może odbyć się tylko do instalacji elektrycznej według VDE 0100 lub zgodnie z narodowymi i lokalnymi przepisami.

Podłączenie może zostać przeprowadzone wyłącznie przez wykwalifikowanego elektryka.

Suszarka może zostać podłączona przez odpowiednie złącze wtykowe.

Jeśli przewidziano przyłącze stałe, po stronie instalacji należy zastosować urządzenie rozłączające wszystkie fazy. Jako urządzenia rozłączające traktuje się przełączniki z odstępem między kontaktami o wielkości większej niż 3 mm. Należą tutaj np. wyłączniki instalacyjne, bezpieczniki i styczniki.

Połączenie wtykowe lub urządzenie rozłączające musi być stale dostępne.

 Na wypadek odłączenia suszarki od sieci urządzenie rozłączające musi mieć możliwość odłączenia lub musi być pod stałym nadzorem.

Instalacja nowego przyłącza, modyfikacje instalacji lub kontrola przewodu ochronnego oraz stwierdzenie prawidłowości zabezpieczenia mogą być dokonywane wyłącznie przez uprawnionych elektryków, ponieważ znają oni obowiązujące przepisy i szczególne wymagania lokalnych zakładów energetycznych.

 Jeśli urządzenie ma zostać przełączone na inny rodzaj prądu, wówczas należy przestrzegać wskázówek instalacyjnych na planie połączeń. Przełączenie może zostać przeprowadzone wyłącznie przez autoryzowanego sprzedawcę lub serwis firmy Miele.

Zasady

 Suszarka może być używana tylko wtedy, gdy wilgotne powietrze powstające przy suszeniu jest odprowadzane na zewnątrz przez zainstalowany przewód wydmuchowy!

Na czas trwania instalacji przewodu wydmuchowego należy odłączyć suszarkę od sieci elektrycznej.

Wylot przewodu wydmuchowego (np. przepust ścienny) należy umiejscowić w taki sposób, żeby wilgotne powietrze wylotowe . . .

. . . nie dostawało się z powrotem do pomieszczenia;

. . . nie powodowało szkód budowlanych ani nadmiernego obciążenia dla otoczenia.

Powietrze wymagane do suszenia jest pobierane z pomieszczenia suszarki.

Dlatego podczas suszenia należy zająć się o wystarczającą wentylację pomieszczenia.

W przeciwnym razie . . .

. . . występuje **ryzyko uduszenia** przez ewentualne zasysanie spalin z innych instalacji technicznych lub palenisk.

. . . suszenie trwa dużo dłużej.

Środki zapewniające wystarczającą wentylację pomieszczenia:

- Otwarte okno.
- Okienny przełącznik kontaktowy. Umożliwia włączenie suszarki tylko przy otwartym oknie.
- Niezamykalne otwory wentylacyjne w ścianie zewnętrznej (min. 150 cm²).

Należy unikać

- długich przewodów wylotowych.
- wielu kolanek i łuków, szczególnie wąskich.

Dzięki temu eliminuje się niską wydajność suszenia i wysokie zapotrzebowanie na czas i energię.

Proszę stosować

- na przewód wylotowy: przewody wentylacyjne* lub rury kanalizacyjne z tworzywa sztucznego o średnicy minimalnej 100 mm;
- do wyprowadzenia przewodu wylotowego na zewnątrz: przepust ścienny* lub przyłącze okienne*.

*wyposażenie dodatkowe

Instalacja przewodu wydmuchowego

Obliczanie całkowitej długości rur

Przewód wydmuchowy z kolankami i różnymi elementami montażowymi stawia opór przepływającemu powietrzu. Opór ten jest określany jako **długość zastępcza** kanału. Długość zastępcza mówi nam, o ile większy jest opór np. łuku w porównaniu z 1 metrem prostego przewodu kanalizacyjnego z tworzywa sztucznego (tabela I).

Gdy zsumuje się razem długości zastępcze wszystkich elementów instalacji, otrzymuje się **długość łączną**. Długość łączna jest wartością, która określa opór całego systemu wentylacyjnego.

Ponieważ większa **średnica kanału** zmniejsza opór, większa długość łączna wymaga zastosowania kanałów o większym przekroju (tabela II).

Sposób postępowania

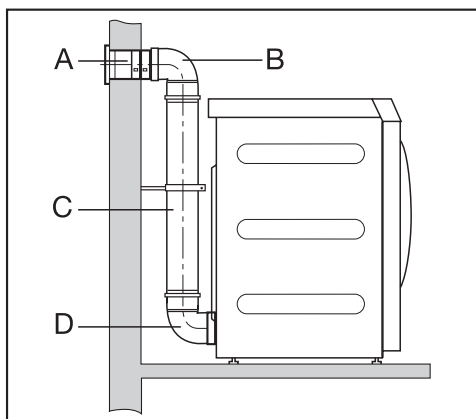
1. Wymierzyć długość wymaganą do prostoliniowego ułożenia przewodu wydmuchowego. Przemnożyć uzyskaną wartość przez odpowiednie długości zastępcze z **tabeli I**.
2. Ustalić ilość potrzebnych łuków i innych elementów montażowych. Policzyc sumę ich długości zastępczych przy pomocy **tabeli I**.
3. Zliczyć razem wszystkie ustalone długości zastępcze: w efekcie otrzymuje się długość łączną.
4. Odczytać z **tabeli II**, jaka średnica kanału jest wymagana dla obliczonej długości łącznej.

Tabela I	
Element instalacyjny	Długość zastępcza
Wąż wylotowy (elastyczny)*	
– 1 m ułożony <u>prostoliniowo</u>	1,8 m
– Kolano 45° (promień gięcia = 0,25 m)	1,5 m
– Kolano 90° (promień gięcia = 0,25 m)	2,5 m
Wąż wylotowy (elastyczny lub aluminiowy elastyczny)* / rura kanalizacyjna z tworzywa sztucznego	
– 1 m ułożony <u>prostoliniowo</u> / ew. 1 m rury prostej	1,0 m
– Kolano 45° (promień gięcia = 0,25 m)	0,6 m
– Kolano 90° (promień gięcia = 0,25 m)	0,8 m
Przepust ścienny* lub przyłącze okienne*	
– z kratką	3,8 m
– z klapą zwrotną (klapą uchylną)	1,5 m
Kłapa zwrotna* do integracji w przewodzie wylotowym* (patrz rozdział "Zbiorczy przewód wylotowy")	14,3 m
* wyposażenie dodatkowe	

Tabela II	
Maksymalna dopuszczalna długość łączna	Wymagana średnica
20 m	100 mm
40 m	125 mm
80 m	150 mm

Instalacja przewodu wydmuchowego

Przykład obliczeń



A przepust ścienny, z kratką
= 1 x 3,8 m długości zastępczej = 3,8 m

B/D 2 kolana, 90°
= 2 x 0,8 m długości zastępczej = 1,6 m

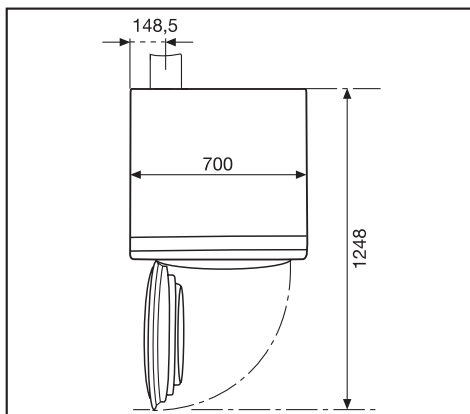
C rura kanalizacyjna 0,5 m
= 0,5 x 1 m długości zastępczej = 0,5 m

Długość łączna = 5,9 m

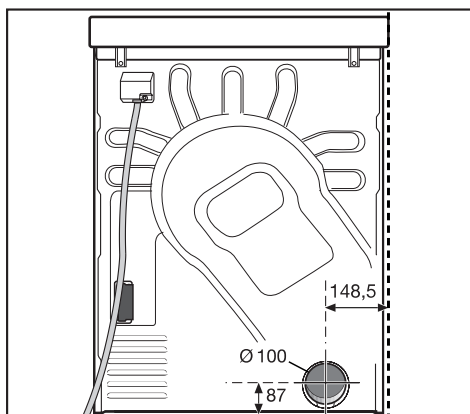
Rezultat: długość łączna wynosi mniej niż 20 m (według tabeli II). Dlatego wystarczy rura o średnicy 100 mm.

Wymiarowanie przyłącza wydmuchowego

Widok z góry



Widok z tyłu



Instalacja przewodu wydmuchowego

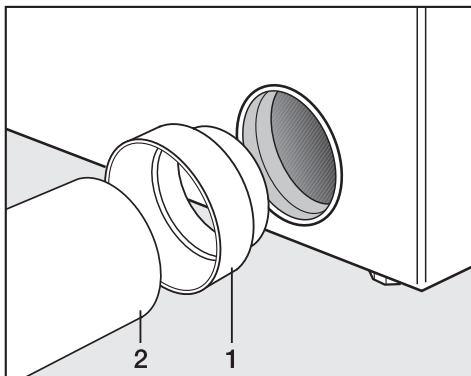
System wydmuchowy z rur nasadzanых

System rur można zainstalować za pomocą króćca przyłączeniowego.

Wymagane są

- króciec przyłączeniowy;
- przepust ścienny* lub przyłącze okienne*;
- rury kanalizacyjne dostępne w handlu. W przypadku rur o średnicy większej niż 100 mm potrzebne są dodatkowe złączki (np. z Ø 100 na 125 mm).

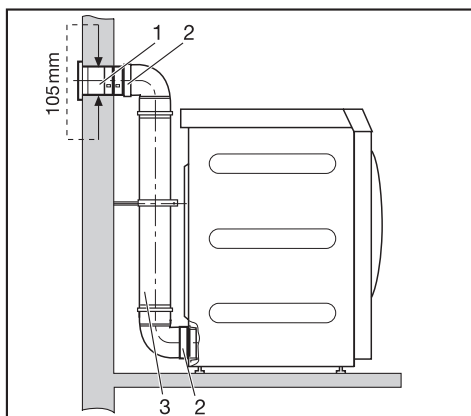
(* wyposażenie dodatkowe)



- Zainstalować króciec przyłączeniowy (1) i rurę (2).

Zabezpieczyć suszarkę przed ześlizgnięciem (np. za pomocą tapek zaciskowych).

Przykład: Podłączanie przepustu ściennego



1. Przepust ścienny
(do przepustu ściennego Miele załączona jest oddzielna instrukcja montażu)
2. Króciec przyłączeniowy
3. Rura kanalizacyjna z tworzywa sztucznego, średnica DN 100

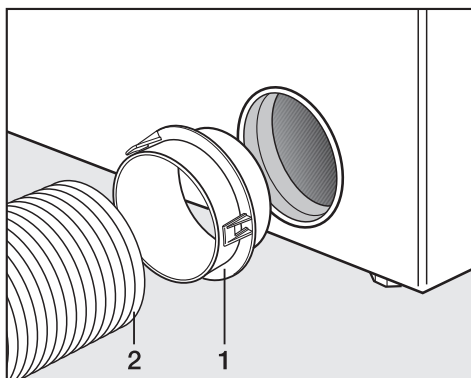
System wydmuchowy z przewodem giętkim

Za pomocą adaptera można bardzo łatwo zainstalować przewód wylotowy.

Potrzebne będą

- adapter
- wąż wylotowy* (bardzo giętki, giętki lub przewód aluminiowy)
- przepust ścienny* lub przyłącze okienne*.

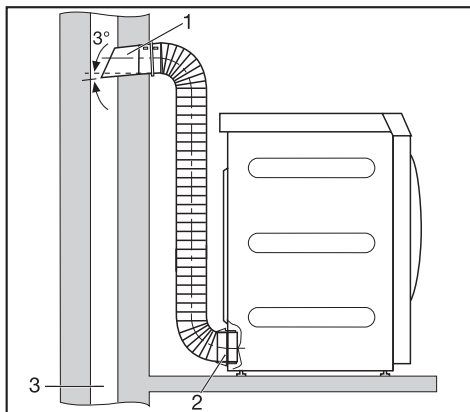
* (wyposażenie dodatkowe)



- Zainstalować adapter (1) i wąż wylotowy* (2).

Przykład: Podłączenie do komina wylotowego

⚠ Wylotu nie wolno podłączać do znajdującego się w użyciu komina dymowego lub spalinowego ani do kanałów służących do wentylacji pomieszczeń z paleniskiem.

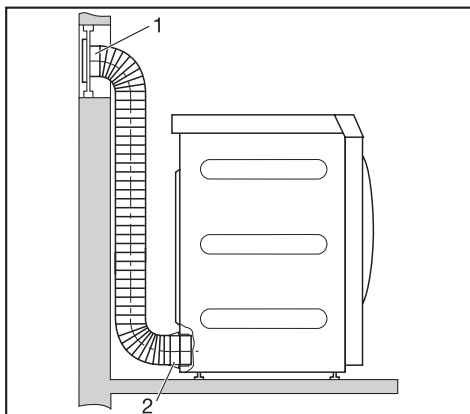


1. Rura z króćcem podłączeniowym (= jeden z elementów przepustu ściennego firmy Miele)

2. Adapter do przewodu giętkiego

3. Komin wylotowy, zaizolowany od wilgoci

Przykład: Przyłącze okienne



1. Przyłącze okienne (osadzone w szybie z pleksiglasu)

(do przyłącza okiennego firmy Miele załączono instrukcję montażu)

2. Adapter do przewodu giętkiego

Instalacja przewodu wydmuchowego

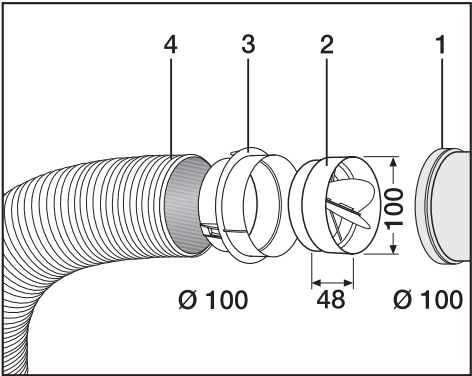
Zbiorcza instalacja wyciągowa

⚠ Bezpośrednio przy przewodzie zbiorczym **musi** zostać zainstalowana kłapa zwrotna **R** dla każdej suszarki! Do tego celu wymagane jest wyposażenie dodatkowe* (patrz po prawej stronie).

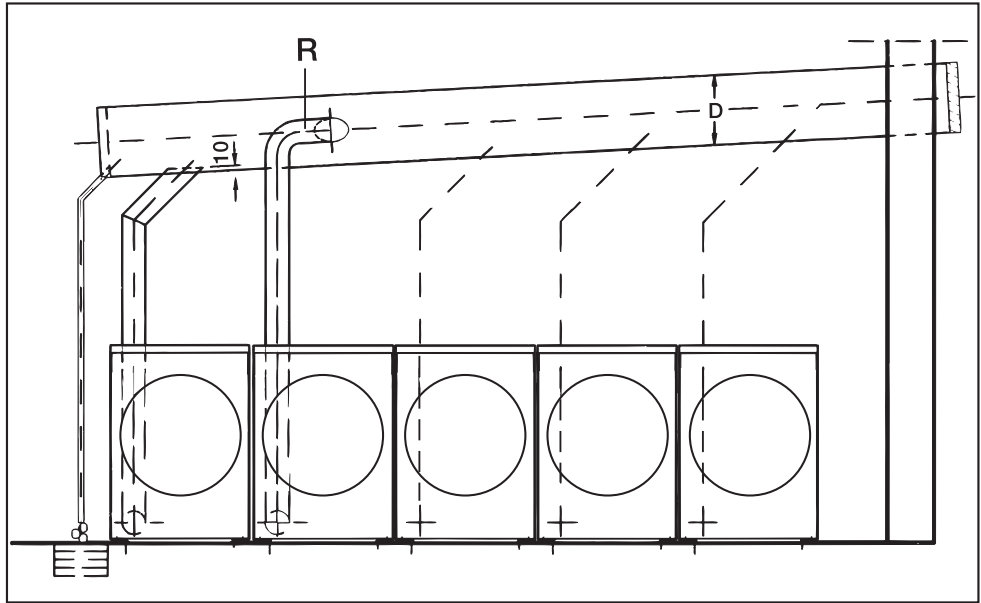
⚠ W przeciwnym razie suszarka może ulec uszkodzeniu a jej bezpieczeństwo elektryczne zostanie obniżone!

W przypadku instalacji 3 do maks. 5 suszarek należy zwiększyć średnicę przewodu **D**.

Ilość suszarek	Współczynnik zwiększenia średnicy przewodu z tabeli II
3	1,25
4 - 5	1,5



- 1 Podłączenie do przewodu zbiorczego
 - 2 Kłapa zwrotna Miele*
 - 3 Dodatkowy adapter Miele*
 - 4 Przewód wydmuchowy*, o wysokiej elastyczności
- Kłapę zwrotną (2) wcisnąć całkowicie w adapter (3).



Dane techniczne

Wysokość	1020 mm
Szerokość	700 mm
Głębokość	763 mm
Głębokość przy otwartych drzwiczkach	1248 mm
Ciężar	77 kg
Objętość bębna	180 l
Maksymalna wielkość ładunku	9 kg (waga suchego prania)
Długość przewodu podłączeniowego	1600 mm
Napięcie przyłączeniowe	patrz tabliczka znamionowa
Moc przyłączeniowa	
Zabezpieczenie	
Moc żarówki	
Znaki certyfikacyjne	
Maks. obciążenie podłoża w czasie pracy	1020 N (ok. 102 kg)
Zgodność z normami	wg EN 10472, EN 60335
Poziom ciśnienia akustycznego - emisyjnego w miejscu pracy zgodnie z EN ISO 11204/11203	< 70 dB re 20 µPa

Ustawienia do zmiany wartości standardowych

Za pomocą ustawień można dopasować elektronikę suszarki do zróżnicowanych wymagań.

W zależności od stanu oprogramowania menu *Ustawienia/Poziom administratora* można zablokować przed niepożądanym dostępem za pomocą kodu (za wyjątkiem pozycji Język 

- Kod niewymagany
Niektóre ustawienia można modyfikować.
- Kod wymagany
Wszystkie ustawienia można modyfikować.

Proszę zapytać w serwisie firmy Miele.

Wskazówka dotycząca pierwszego uruchomienia

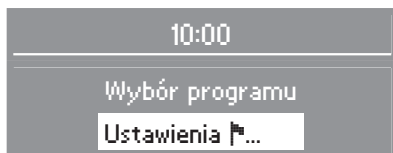
Przeprowadzić pierwsze uruchomienie, zgodnie z opisem na początku tej książki.

Menu Ustawienia

Otwieranie menu *Ustawienia*

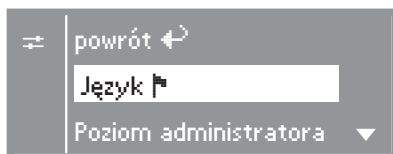
Jeśli menu *Ustawienia* jest udostępnione, można wówczas modyfikować ograniczoną liczbę ustawień.

- 1 Dopóki nie zostanie wybrany żaden program, wyświetlane jest menu podstawowe z aktualną godziną.



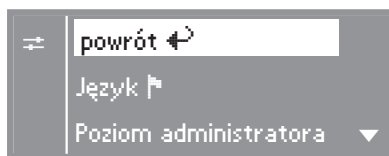
- 2 Potwierdzić przyciskiem **OK**.
- 3 Teraz znajdują się Państwo w menu *Ustawienia*.

Wybór ustawień



- 4 Wybrać żądane ustawienie za pomocą przycisków **+** i **-** i potwierdzić je przyciskiem **OK**.
- Strzałka ▼ na wyświetlaczu wskazuje, że istnieją dalsze możliwości wyboru.
 - Jeśli w menu *Ustawienia* i jego podmenu nic nie zostanie wybrane w ciągu ok. 15 sekund, wyświetlacz "przeskakuje" z powrotem do wcześniejszego menu.

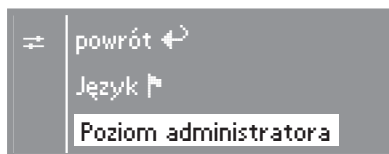
Kończenie menu *Ustawienia*



- Wybrać opcję *powrót* i potwierdzić za pomocą **OK**.

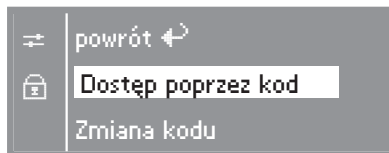
Otwieranie menu *Ustawienia* poprzez poziom administratora

Menu *Ustawienia* można zablokować przed niepożądanym dostępem (za wyjątkiem opcji *Język* 🚩). Otwiera się je wówczas kodem poprzez *Poziom administratora*.



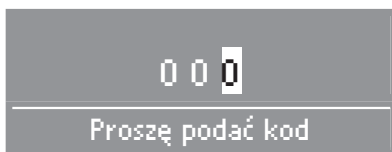
- Otwieranie podmenu *Poziom administratora*.

Wprowadzanie kodu



- Potwierdzić opcję *Dostęp* za pomocą kodu.

Wprowadzić kod **0 0 0** (ustawienie fabryczne). W przypadku trzykrotnego błędnego wprowadzenia kodu urządzenie zostaje zablokowane na 1 godzinę!



- Za pomocą przycisku **+** można wprowadzić pierwszą cyfrę.
- Potwierdzić cyfrę przyciskiem **OK**.
- Teraz można wprowadzić drugą cyfrę.
- Powtórzyć postępowanie, aż wszystkie trzy cyfry zostaną wprowadzone.

Potwierdzanie kodu



- Potwierdzić kod za pomocą przycisku **OK** (*tak* jest zaznaczone).

Korygowanie kodu

- Naciśnąć przycisk **+**, żeby zaznaczyć opcję *nie*.
- Potwierdzić przyciskiem **OK**.
- Wprowadzić prawidłowy kod.

Zmiana kodu

- Patrz ustawienie "Poziom administratora".

Język 🚩

Poprzez podmenu *Język* 🚩 można wybrać język pokazywany na wyświetlaczu.

Flaga za słowem *Język* służy jako wskazówka, jeśli wybrany zostanie język, który jest niezrozumiały.

Poziom administratora

Istnieje możliwość zmiany kodu dostępu do poziomu administratora.

- Wprowadzić stary kod.
- Wprowadzić nowy kod.

Po potwierdzeniu nowego kodu za pomocą przycisku **OK** wyświetlacz przechodzi na początek menu *Ustawienia*.

Menu Ustawienia

Bez zagniecen

Przez 1 godzinę lub 2 godziny po zakończeniu programu bęben obraca się z przerwami, gdy tekstylnia nie zostanie natychmiast wyjęta (unikanie zagniecen).

- **wył.**
(ustawienie fabryczne)
- **1 h**
- **2 h**

Brzęczyk

Przy uaktywnionym brzęczyku na zakończenie programu rozlega się dźwięk brzęczyka.

- **wył.**
(ustawienie fabryczne)
Sygnał ostrzegawczy przy komunikatach błędów jest niezależny od uaktywnienia brzęczyka.
- **normalnie**
brzęczyk rozlega się na zakończenie programu z normalną głośnością.
- **głośno**
brzęczyk rozlega się na zakończenie programu z podwyższoną głośnością.

Godzina

Tutaj można zdecydować, czy godzina ma być wyświetlana w trybie 12- czy 24-godzinnym lub czy godzina ma nie być w ogóle pokazywana. Następnie tutaj ustawia się aktualny czas.

- **Tryb zegara 24-godz. lub Tryb zegara 12-godz.**

Po dokonaniu wyboru trybu wyświetlania godziny można ustawić aktualny czas.

Ustawianie godziny:

- Ustawić liczbę godzin za pomocą przycisków – oraz + i potwierdzić przyciskiem **OK**.
- Ustawić również minuty i je potwierdzić.

- **bez zegara**

Jeśli aktywne jest opóźnienie startu (patrz ustawienie *Opóźnienie startu*), wówczas dokonuje się tylko wyboru opcji *Start za ew. Koniec za w godzinach/minutach*.

Kontrast

Jasność

Zarówno kontrast, jak i jasność wyświetlacza można ustawić na dziesięciu różnych poziomach.

Ilość segmentów wskazuje ustawiony stopień.

- **Ustawienie fabryczne: poziom średni.**

Czuwanie

W celu oszczędzania energii wyświetlacz gaśnie po 10 minutach a przycisk *Start* miga powoli.

Poruszenie programatora lub naciśnięcie jednego z przycisków spowoduje ponowne włączenie wyświetlacza - bez wpływu na bieżący program.

– aktywny

Czuwanie zostaje włączone:

... gdy nie zostanie wybrany żaden program.

... po naciśnięciu przycisku *Start* w bieżącym programie.

... po zakończeniu programu.

– nie w bież. programie (ustawienie fabryczne)

Czuwanie zostaje włączone, gdy nie zostanie wybrany żaden program, po zakończeniu programu - ale nie w bieżącym programie.

Przedł. schładzania

Można przedłużyć indywidualnie fazę chłodzenia przed zakończeniem programu. Tekstyliasta zostaną wówczas bardziej schłodzone.

Ilość segmentów wskazuje ustawiony stopień.

– od 0 - 18 min.

– Ustawienie fabryczne: 0 min. (normalna faza schładzania).

Czas trwania programu przedłuża się odpowiednio.

Przedłużenie czasu schładzania nie ma efektu w programach *Ciepłe powietrze*, *Zimne powietrze*.

Stopnie suszenia

Stopnie susz. Got./Kol.

Stopień susz. Delikatne

Stopnie suszenia w programach *Gotowanie/Kolorowe* i *Tkaniny delikatne* można zmieniać indywidualnie.

Ilość segmentów wskazuje ustawiony stopień.

– od bardziej suchego

– do bardziej wilgotnego.

– Ustawienie fabryczne: poziom 4.

Stopień susz. do magl.

Ten stopień suszenia *Do maglowania* w programie *Tkaniny do got./kolor.* można zmienić oddzielnie.

– od bardziej suchego

– do bardziej wilgotnego.

– Ustawienie fabryczne: poziom 7.

Menu Ustawienia

Wyczyścić przew. pow.

Elektronika suszarki określa stopień zanieczyszczenia przez kłaczki lub pozostałości środków piorących na filtry kłaczek lub w przewodach powietrznych. Pojawia się komunikat kontrolny: *Wyczyścić przew. pow.* Można samemu zdecydować, przy jakiej ilości kłaczek powinien się pojawiać ten komunikat.

Ustalić metodą prób i błędów, która opcja najlepiej spełnia Państwa oczekiwania.

– **wył.**

Komunikat *Wyczyścić przew. pow.* nie będzie wyświetlany.

W przypadku szczególnie silnego upośledzenia przepływu powietrza następuje przerwanie programu a komunikat *Wyczyścić przew. pow.* pojawia się niezależnie od tej opcji.

– **nieczułe**

Komunikat *Wyczyścić przew. pow.* pojawia się dopiero przy dużej ilości kłaczek.

– **normalnie (ustawienie fabryczne)**

– **duża czułość**

Komunikat *Wyczyścić przew. pow.* pojawia się już przy niewielkiej ilości kłaczek.

Opóźnienie startu

Za pomocą tej funkcji można wybrać czas późniejszego uruchomienia programu (patrz rozdział "Opóźnienie startu").
Istnieje możliwość ustawienia różnych opcji dla tej funkcji.

– **Koniec programu**

Wybiera się godzinę zakończenia programu.

– **Początek programu**

Wybiera się godzinę startu programu.

– **Czas do startu**

Wybiera się minuty/godziny do startu programu.

– **nieaktywny (ustawienie fabryczne)**

Przy naciskaniu przycisku ⊕ będzie wyświetlany czas pozostały i godzina zakończenia programu.

Miele Sp. z o.o.
ul. Gotarda 9
02-683 Warszawa
Tel.: (022) 548 40 00
Fax: (022) 548 40 20
www.miele.pl

Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh
Niemcy